

YOFIDRA®

INSTRUCTION MANUAL



IMPORTANT:

Read this instruction manual before operating this product, keep the instruction manual for future reference.

Tool Series

Hi! YourLife Helper!

INSTRUCTIONS

English	02
German	13
Russian	23
French	33
Polska	43
Español	53



After-sales Services:

Send internal mail to us: Sign in--Your YOFIDRA--Contact Seller

***Dear customer, your satisfaction is very important to us, please contact us first if you have any questions about the product. :)**

Safety Warning

General safety warning for power tools

⚠ WARNING: Read all warnings and all instructions. Do not follow the following warnings. Warnings and instructions can cause electric shock, fire and/or serious hurt.

* Keep all warnings and instructions for review.

Warning

	Warning
	Read operator's manual
	Batteries may enter water cycle if disposed improperly, which can be hazardous for ecosystem. Do not dispose of waste batteries as unsorted municipal waste.
	Do not burn
	Waste electrical products must not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authorities or retailer for recycling advice.

	Remove battery from the socket before carrying out any adjustment, servicing or maintenance.
	Li-Ion battery This product has been marked with a symbol relating to 'separate collection' for all battery packs and battery pack. It will then be recycled or dismantled in order to reduce the impact on the environment. Battery packs can be hazardous for the environment and for human health since they contain hazardous substances.
	
	
	
	Double insulation

Battery-type tool use and precautions

1. Only use the charger specified by the manufacturer to charge. When using a charger suitable for a certain battery box to other battery boxes, there will be a risk of fire.

2. Power tools are only used if they are equipped with a dedicated battery box. The use of other battery boxes will cause damage and fire hazards.

3. When the battery box is not in use, keep it away from other metal objects, such as paper clips, coins, keys, nails, screws, or other small metal objects, to prevent one end from connecting to the other. A short circuit at the end of the battery can cause combustion or fire.

4. Under abuse conditions, liquid will splash out of the battery; avoid contact. If accidentally touched, rinse with water. If the liquid touches your eyes, seek medical help. The liquid splashed from the battery will corrode or burn.

Repair

1. Let professional maintenance personnel use the same spare parts to repair power tools. This will ensure the safety of the repaired power tools.

2. Please follow the instructions in this manual when applying lubricating oil and replacing accessories.

The handle must be kept dry, clean, and oil-free (grease).

General safety warnings for high-branch chain saws and high-branch pruners

1. Before starting the tool, please read the instruction manual and become familiar with the operation method of this tool.
2. Never lend this tool to anyone who lacks experience or professional knowledge in tool operation.
3. When lending this tool, please be sure to attach the instruction manual.
4. Children or teenagers under 18 years old are not allowed to use this tool. Please place this tool in an area out of reach of the above groups of people. Always use caution when using tools.
5. Do not use this tool after drinking alcohol or taking medicine, or when you are tired or feeling unwell.
6. Never try to modify the tool.
7. Please do not use this tool in bad weather, especially lightning weather conditions. This reduces the risk of lightning strikes.

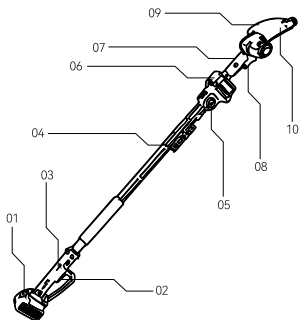
Electrical and battery safety

1. Avoid dangerous environments. Do not use the tool in wet or rainy conditions. Wet tools increase the risk of electric shock.
2. Do not throw batteries into fire. Otherwise it may cause the battery to explode. Please check local regulations for appropriate special handling instructions.
3. Do not open or disassemble the battery. Spilled electrolyte is corrosive and may cause damage to eyes or skin. There is a risk of poisoning if swallowed.
4. Do not charge in the rain or humid places.
5. Do not operate the charger with wet hands, including the charger plug and charger terminals.
6. Do not replace the battery in the rain, and do not replace the battery with wet hands.
7. Do not charge the battery on bed or in a resting place. Do not charge the battery for a long time without interruption.
8. Do not wet the battery terminals with water or other liquids, or immerse the battery in water. If the battery terminals become wet or liquid enters the battery, the battery may short circuit, resulting in overheating, fire, or explosion hazard.
9. Please remove the battery when the machine is not in use and store it in a dry place.
10. If the battery pack gets wet, drain the water and wipe it clean with a dry cloth. Dry the battery pack thoroughly in a dry place before use.

1.Component Structure Diagram

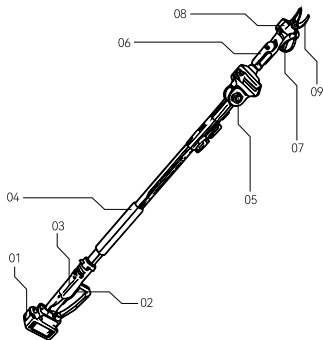
1.1 Chainsaw

01	Battery
02	switch
03	Anti-slip handle
04	Pole Locks
05	Adjusting button
06	Double Locking
07	Anti-slip handle
08	On/Off switch
09	Baffle
10	Guide Plate



1.2- Pruning Shears

01	Battery
02	switch
03	Anti-slip handle
04	Power Interface
05	Adjusting button
06	Anti-slip handle
07	On/Off switch
08	Baffle
09	Pruning shear blades



2.The use of high branch saws and pruning shears

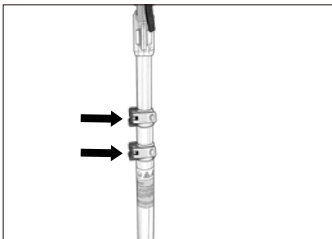
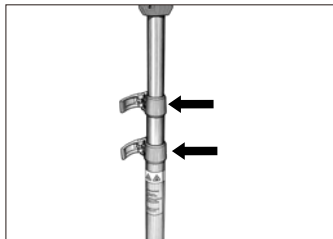
Before installing or disassembling the machine, please make sure to disconnect the power and remove the battery to prevent accidental start-up and personal injury

2.1- Assembly of tall branches

1) Elongation of tall branches

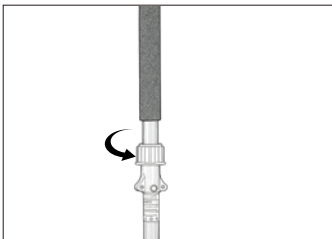
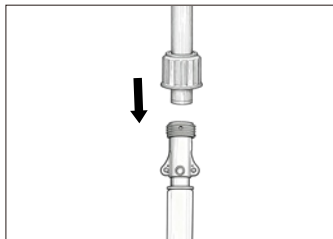
① Expansion funds

Open the locking buckle of the pole, stretch the pole out, and finally press down the locking buckle to reset



② Plug in version

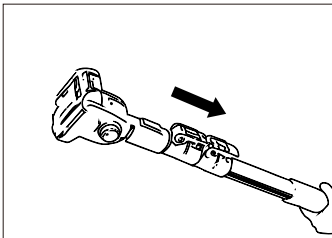
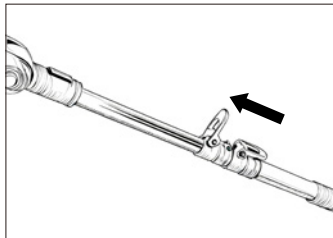
Break open the rod fixing buckle, align the rod with the interface and assemble it in place, and finally press down the locking buckle to reset



2) Dismantling of tall branches

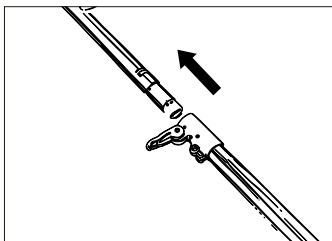
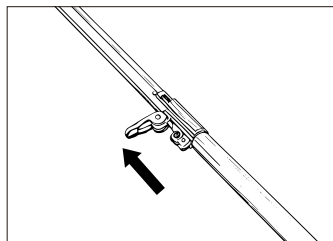
① Expansion funds

Break open the locking buckle of the pole, press the pole back, shorten it, and finally press down the locking buckle to reset it

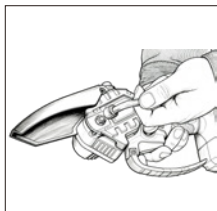


② Dismantling payment

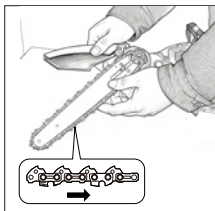
Break open the locking buckle of the pole and then remove the pole



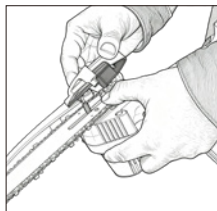
2.2- ASSEMBLY OF CHAINSAW



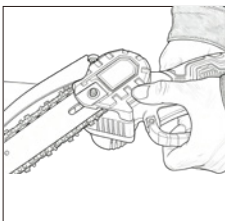
1) Use the included wrench Counterclockwise loosening nut



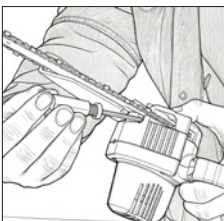
2) Attach the chain to the guide first, then place it on the machine



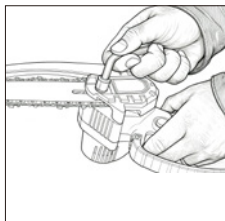
3) Alignment hole position



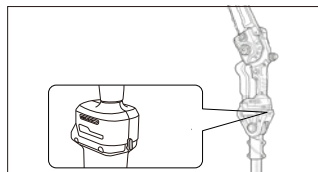
4) Close the lid



5) Use the included screwdriver to tighten the screws



6) Tighten the nut clockwise



7) Insert the high branch rod, rotate and fix the stopper securely

2.3- Assembly of pruning shears

- 1) Insert the high branch rod, rotate and fix the stopper securely
- 2) First, turn on the power switch and press it twice in a row to start the machine

After assembling the tall pole and machine, plug in the battery for use, or directly connect the battery for use without connecting the tall pole

disassemble:

First, remove the battery, then rotate the fixed blocking plate to remove the machine and shorten the high pole (direct telescopic and detachable styles)

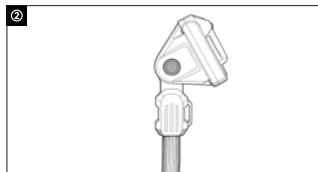
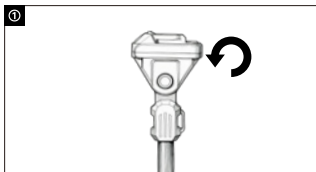
3.Disassemble

First, remove the battery, then rotate the fixed blocking plate to remove the machine and shorten the high pole (direct telescopic and detachable styles)

4.Head angle adjustment

4-1 While pressing the nose angle adjustment button, adjust the nose to the desired angle

4-2 Release the head angle adjustment button and ensure that it returns to its original position.



Attention: If the angle adjustment button of the saw head does not return to its original position, please move the head slightly until it clicks into place. Please ensure that the saw head is firmly secured before use.

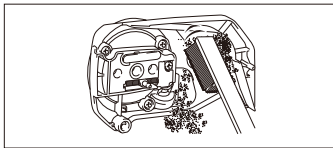
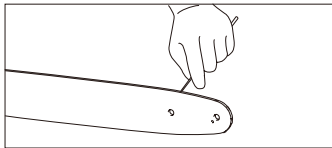
5.Cleaning and storage of tools

5-1 Clean the chain saw guide plate

Debris and sawdust will accumulate in the grooves of the guide plate. They may block the groove of the guide plate.

5-2 Clean the sprocket

Fragments and sawdust will accumulate inside the sprocket. Remove the cover plate from the tool and remove debris and sawdust.



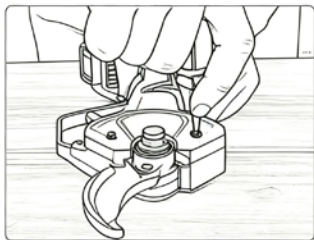
6.Storing tools

6-1. Please remove the battery after use

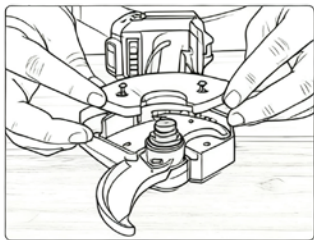
6-2. Before storage, please clean the tools.

6-3. Please store in a dry place. The machine should not be exposed to rain

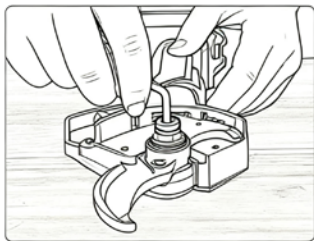
6-4. Please keep out of reach of children



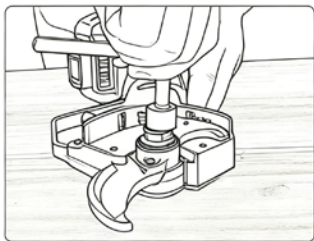
1. Loosen the screws with a screwdriver



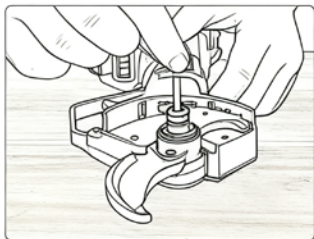
2. Remove the cover



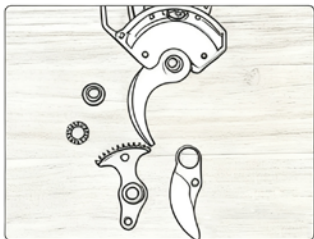
3. Unscrew the screws with a hexagonal wrench



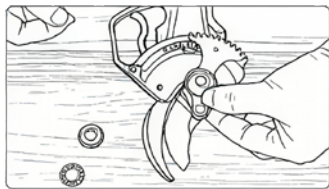
4. Unscrew the screws with a wrench



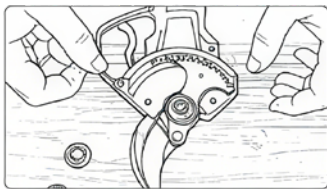
5. Remove the screws and blades in turn



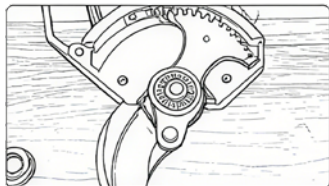
6. Completely removed parts



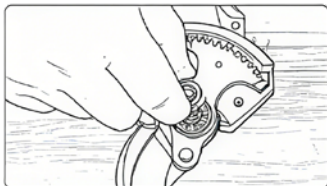
1. Connect the blade and gear



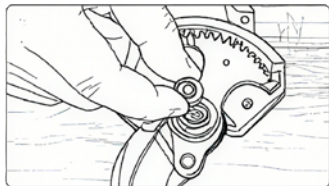
2. Remove the cover



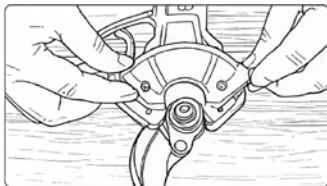
3. Put on the gasket



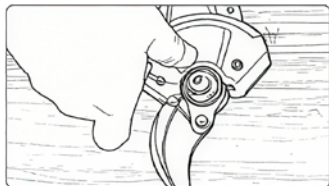
4. Screw on the nut



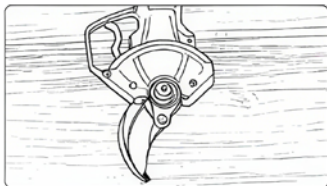
5. Screw on the screw



6. Cover the lid



7. Tighten the screw



8. Installation is complete

BATTERY INSTALLATION

START OPERATION

-Open the package and insert the battery into the battery insertion interface of the electric scissors.

Turn on the power switch, the display screen lights up green and the buzzer sounds once.

When using for the first time, press the trigger twice in succession to enter the working state, and there will be two beeps.

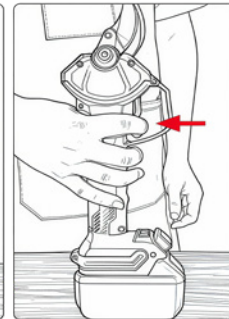
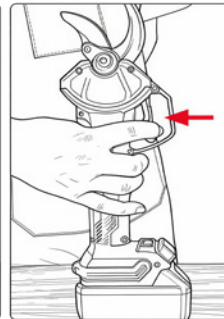
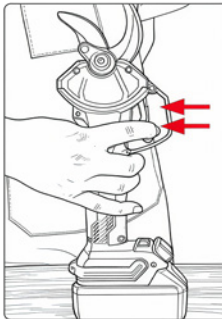
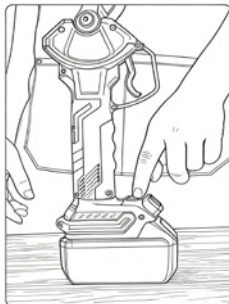
Normal cutting: press the trigger, the blade is closed. Release the trigger, and the blade opens. Blade closed: long press the trigger, the buzzer sounds long, indicating that the blade is closed. Before working, press the trigger intermittently to let the blade close several times without load to check whether it is normal. After it is normal, start working.

END OF OPERATION

Press and hold the trigger for more than 5 seconds, release the trigger, the blade will close and will not open again.

-Long press the power button, the green light jumps to level 1, release the power button, the light goes out completely, and the power can be turned off.

- Take out the battery, organize, clean, and pack.



7.Common troubleshooting

Fault status	Reason	Treatment measures
The machine cannot start	The battery is not installed properly	Install the battery and clamp tightly
	The battery is not installed	Timely charging
	Battery failure	Replace the new battery
	Motor failure	Find a maintenance master to replace the motor parts
	Control board desoldering	Find a maintenance master to disassemble the machine, check and repair it
Motor failure	Long-term overload	Work within the tolerance of the machine
	Used in humid environments	The machine cannot be drenched in rain, please keep it in a dry place
The chain does not move	The chain is too tight or too loose	Adjust the tightness of the chain
Weak cutting	The chain becomes blunt	Polish the chain or replace the chain
	The chain installation is reversed	Install and assemble in the correct direction

NOTE: Different styles of chain saw accessories are different, please check the corresponding link for details, or consult customer service. If you encounter any problems with the machine or battery, please contact us through "Contact Seller" in the order.

SICHERHEITSWARNUNG

Allgemeiner Sicherheitshinweis für Elektrowerkzeuge

▲ WARNUNG: Lesen Sie alle Warnungen und Anweisungen. Befolgen Sie die folgenden Warnhinweise nicht Warnungen und Anweisungen können Stromschlag, Brand und/oder schwere Verletzungen verursachen.

* Bewahren Sie alle Warnhinweise und Anweisungen zur Überprüfung auf.

SYMBOLS:

	Warnung
	Bedienungsanleitung lesen
	Batterien können bei unsachgemäßer Entsorgung in den Wasserkreislauf gelangen, was für das Ökosystem gefährlich sein kann. Entsorgen Sie Altbatterien nicht als unsortierten Hausmüll.
	Nicht verbrennen
	Elektroaltgeräte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte recyceln, wo einrichtungen vorhanden. Erkundigen Sie sich bei Ihren örtlichen Behörden oder Ihrem Einzelhändler nach Recyclingtipps.

	Entfernen Sie die Batterie aus der Steckdose, bevor Sie eine Einstellung, Wartung oder Instandhaltung durchführen.
	Lithium-Ionen-Akku Dieses Produkt ist mit einem Symbol für die getrennte Sammlung aller Akkus und Akkus gekennzeichnet pack.It werden dann recycelt oder demontiert, um die Auswirkungen auf die Umwelt zu verringern. Batteriepacks können für die Umwelt und die menschliche Gesundheit gefährlich sein, da sie gefährliche Substanzen enthalten.
	
	Doppelte Isolierung

VERWENDUNG UND VORSICHTSMAßNAHMEN VON AKKUWERKZEUGEN

1.Verwenden Sie zum Laden nur das vom Hersteller angegebene Ladegerät.Bei Verwendung eines Ladegeräts, das für einen bestimmten Batteriekasten für andere Batteriekästen geeignet ist, besteht Brandgefahr.

2.Elektrowerkzeuge werden nur verwendet, wenn sie mit einem speziellen Batteriekasten ausgestattet sind.Die Verwendung anderer Batteriekästen führt zu Schäden und Brandgefahr.

3.Wenn der Batteriekasten nicht verwendet wird, halten Sie ihn von anderen Metallgegenständen wie Büroklammern, Münzen, Schlüsseln, Nägeln, Schrauben oder anderen kleinen Metallgegenständen fern, um zu verhindern, dass ein Ende mit dem anderen verbunden wird.Ein Kurzschluss am Ende der Batterie kann zu Verbrennungen oder Bränden führen.

4.Bei Missbrauch spritzt Flüssigkeit aus der Batterie; Vermeiden Sie Kontakt.Bei versehentlicher Berührung mit Wasser abspülen.Wenn die Flüssigkeit Ihre Augen berührt, suchen Sie einen Arzt auf.Die aus der Batterie gespritzte Flüssigkeit korrodiert oder verbrennt.

REPARATUR

1.Lassen Sie professionelles Wartungspersonal dieselben Ersatzteile für die Reparatur von Elektrowerkzeugen verwenden.Dies gewährleistet die Sicherheit der reparierten Elektrowerkzeuge.

2.Bitte befolgen Sie die Anweisungen in diesem Handbuch, wenn Sie Schmieröl auftragen und Zubehör austauschen.

Der Griff muss trocken, sauber und ölfrei (fettfrei) gehalten werden.

Allgemeine Sicherheitshinweise für Hochastkettensägen und Hochastschneider

1. Bevor Sie das Werkzeug starten, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung und machen Sie sich mit der Funktionsweise dieses Werkzeugs vertraut.
2. Verleihen Sie dieses Werkzeug niemals an Personen, denen es an Erfahrung oder Fachkenntnissen im Umgang mit Werkzeugen mangelt.
3. Bitte legen Sie bei der Ausleihe dieses Werkzeugs unbedingt die Bedienungsanleitung bei.
4. Kindern oder Jugendlichen unter 18 Jahren ist die Nutzung dieses Werkzeugs nicht gestattet. Bitte platzieren Sie dieses Werkzeug an einem Ort, der für die oben genannten Personengruppen unzugänglich ist. Seien Sie beim Umgang mit Werkzeugen immer vorsichtig.
5. Verwenden Sie dieses Gerät nicht, nachdem Sie Alkohol getrunken oder Medikamente eingenommen haben, oder wenn Sie müde sind oder sich unwohl fühlen.
6. Versuchen Sie niemals, das Werkzeug zu verändern.
7. Bitte verwenden Sie dieses Werkzeug nicht bei schlechtem Wetter, insbesondere bei Gewitterbedingungen. Dadurch wird die Gefahr von Blitzeinschlägen verringert.

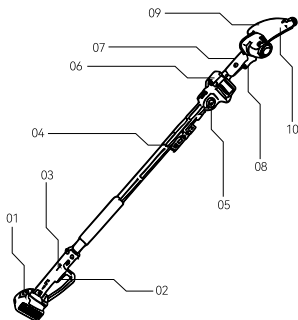
Elektrische und Batteriesicherheit

1. Vermeiden Sie gefährliche Umgebungen. Benutzen Sie das Werkzeug nicht bei Nässe oder Regen. Nasse Werkzeuge erhöhen die Gefahr eines Stromschlags.
2. Werfen Sie Batterien nicht ins Feuer. Andernfalls kann es zur Explosion der Batterie kommen. Bitte prüfen Sie die örtlichen Vorschriften hinsichtlich der entsprechenden besonderen Handhabungsanweisungen.
3. Öffnen oder zerlegen Sie den Akku nicht. Verschüttetes Elektrolyt ist ätzend und kann Augen- oder Hautschäden verursachen. Bei Verschlucken besteht Vergiftungsgefahr.
4. Laden Sie das Gerät nicht im Regen oder an feuchten Orten auf.
5. Betreiben Sie das Ladegerät nicht mit nassen Händen, einschließlich des Ladesteckers und der Ladeklemmen.
6. Ersetzen Sie die Batterie nicht im Regen und nicht mit nassen Händen.
7. Laden Sie den Akku nicht im Bett oder an einem Ruheplatz auf. Laden Sie den Akku nicht über einen längeren Zeitraum ohne Unterbrechung auf.
8. Befeuchten Sie die Batteriepole nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten und tauchen Sie die Batterie nicht in Wasser. Wenn die Batteriepole nass werden oder Flüssigkeit in die Batterie eindringt, kann es zu einem Kurzschluss der Batterie kommen, was zu Überhitzung, Brand oder Explosionsgefahr führen kann.
9. Bitte entfernen Sie den Akku, wenn das Gerät nicht verwendet wird, und lagern Sie es an einem trockenen Ort.
10. Wenn der Akku nass wird, lassen Sie das Wasser ab und wischen Sie ihn mit einem trockenen Tuch sauber. Trocknen Sie den Akku vor dem Gebrauch gründlich an einem trockenen Ort ab.

1. Komponentenstrukturdiagramm

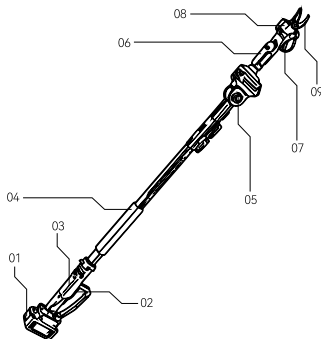
1.1 Kettensäge

01	Teig
02	schalten
03	Rutschfester Griff
04	Stangenschlösser
05	Einstellknopf
06	Doppelte Verriegelung
07	Rutschfester Griff
08	Ein/Aus-Schalter
09	Schallwand
10	Führungsplatte



1.2- Gartenschere

01	Teig
02	schalten
03	Rutschfester Griff
04	Stromschnittstelle
05	Einstellknopf
06	Rutschfester Griff
07	Ein/Aus-Schalter
08	Schallwand
09	Astschere Klingen



2. Die Verwendung von hohen Astsägen und Baumscheren

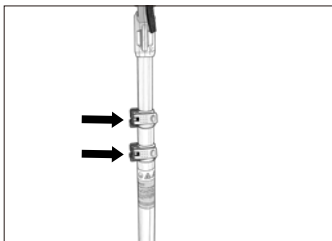
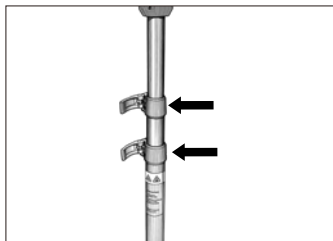
Bevor Sie die Maschine installieren oder demontieren, trennen Sie bitte unbedingt die Stromversorgung und entfernen Sie den Akku, um ein versehentliches Starten und Verletzungen zu verhindern.

2.1- Montage hoher Äste

1) Verlängerung hoher Äste

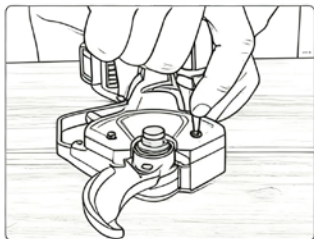
① Expansionsfonds

Öffnen Sie die Verriegelungsschnalle der Stange, strecken Sie die Stange aus und drücken Sie schließlich die Verriegelungsschnalle nach unten, um sie zurückzusetzen.

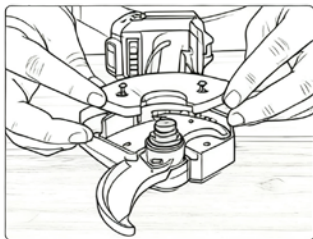


② Plug-in-Version

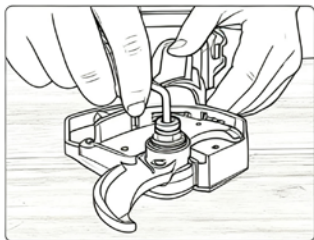
Brachen Sie die Stangenbefestigungsschnalle auf, richten Sie die Stange an der Schnittstelle aus, montieren Sie sie und drücken Sie schließlich die Verriegelungsschnalle nach unten, um sie zurückzusetzen.



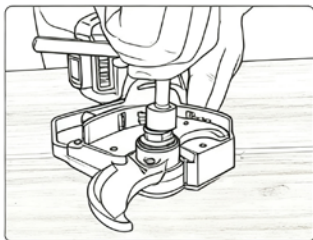
1. Lösen Sie die Schrauben mit einem Schraubendreher



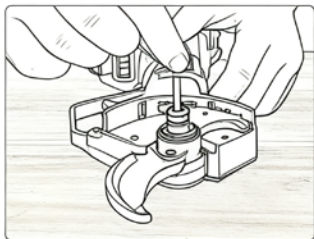
2. Entfernen Sie die Abdeckung



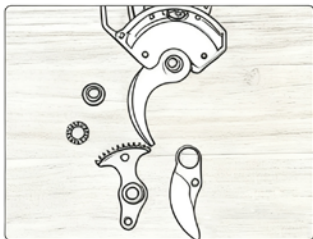
3. Lösen Sie die Schrauben mit einem Sechskantschlüssel



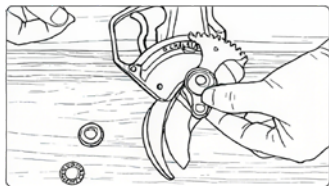
4. Lösen Sie die Schrauben mit einem Schraubenschlüssel



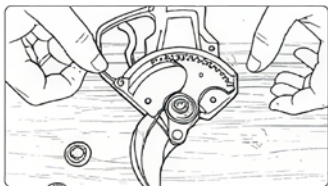
5. Entfernen Sie nacheinander die Schrauben und Klingen



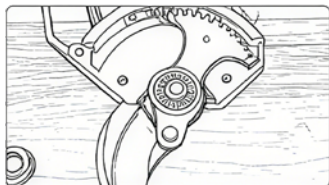
6. Vollständig entfernte Teile



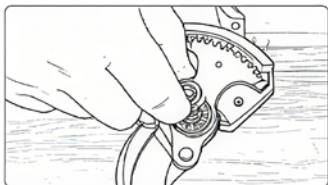
1. Verbinden Sie Klinge und Getriebe



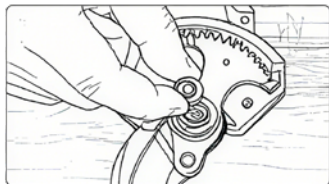
2. Entfernen Sie die Abdeckung



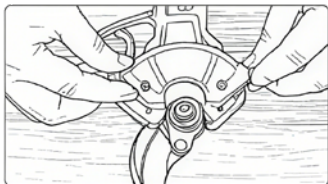
3. Dichtung auflegen



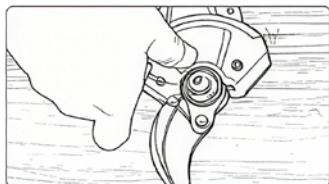
4. Mutter aufschrauben



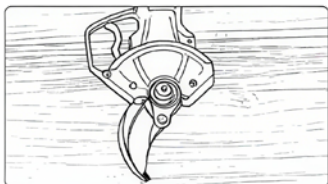
5. Schraube anschrauben



6. Decken Sie den Deckel ab



7. Ziehen Sie die Schraube fest



8. Die Installation ist abgeschlossen

BATTERIEINSTALLATION

INBETRIEBNAHME

- Öffnen Sie die Verpackung und legen Sie den Akku in die Akku-Einsteckschnittstelle der elektrischen Schere ein. Schalten Sie den Netzschalter ein. Das Display leuchtet grün auf und der Summer ertönt einmal.

Beim ersten Gebrauch drücken Sie den Auslöser zweimal hintereinander, um den Arbeitsmodus zu aktivieren. Es ertönen zwei Pieptöne.

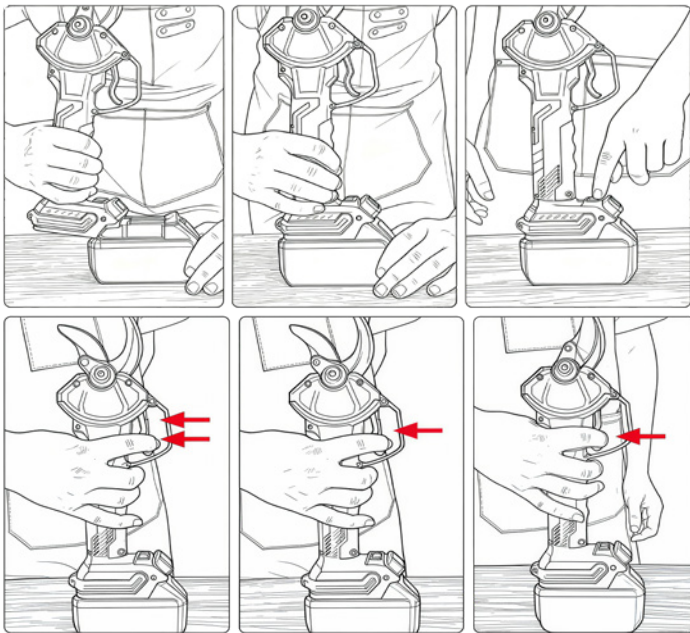
Normales Schneiden: Drücken Sie den Auslöser, die Klinge ist geschlossen. Lassen Sie den Auslöser los, und die Klinge öffnet sich. Klinge geschlossen: Drücken Sie den Auslöser lange, und der Summer ertönt lang, um anzuzeigen, dass die Klinge geschlossen ist. Drücken Sie vor dem Arbeiten den Auslöser mehrmals kurz, damit sich die Klinge ohne Belastung schließt, um zu prüfen, ob alles normal funktioniert. Sobald die Klinge wieder normal funktioniert, können Sie mit der Arbeit beginnen.

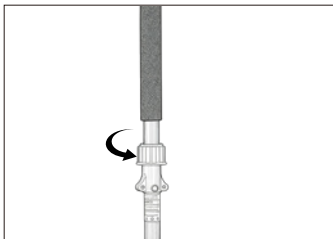
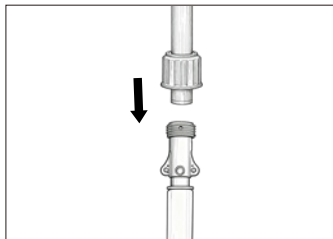
BETRIEBSENDE

. Halten Sie den Auslöser länger als 5 Sekunden gedrückt und lassen Sie ihn los. Die Klinge schließt sich und öffnet sich nicht wieder.

- Halten Sie den Einschaltknopf gedrückt. Die grüne Leuchte springt auf Stufe 1. Lassen Sie den Einschaltknopf los. Die Leuchte erlischt vollständig und das Gerät kann ausgeschaltet werden.

- Nehmen Sie den Akku heraus, ordnen Sie ihn, reinigen Sie ihn und verpacken Sie ihn.

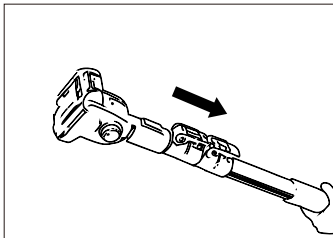
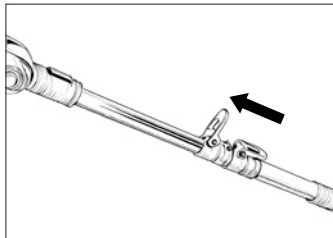




2) Demontage hoher Äste

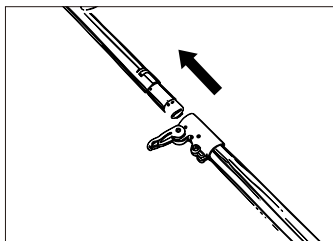
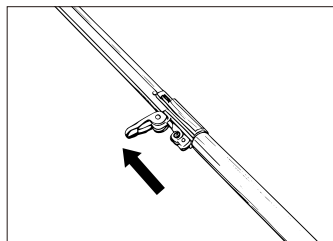
① Expansionsfonds

Brechen Sie die Verriegelungsschnalle der Stange auf, drücken Sie die Stange zurück, kürzen Sie sie und drücken Sie schließlich die Verriegelungsschnalle nach unten, um sie zurückzusetzen

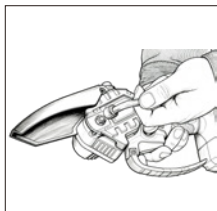


② Abbauzahlung

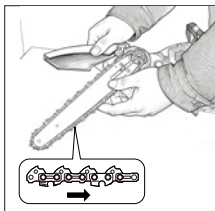
Brechen Sie die Verschlusschnalle der Stange auf und entnehmen Sie die Stange



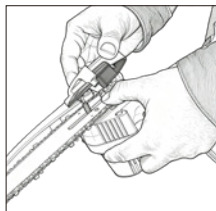
2.2- MONTAGE DER KETTENSÄGE



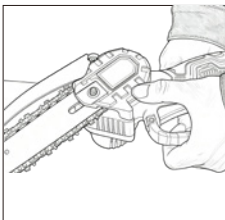
1) Verwenden Sie den mitgelieferten Schraubenschlüssel Gegen den Uhrzeigersinn lösende Mutter



2) Befestigen Sie die Kette zuerst an der Führung und legen Sie sie dann auf die Ma



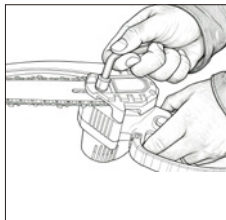
3) Position der Ausrichtungslöcher



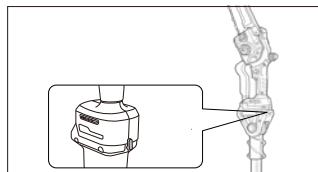
4) Schließen Sie den Deckel



5) Ziehen Sie die Schrauben mit dem mitgelieferten Schraubendreher fest.



6) Ziehen Sie die Mutter im Uhrzeigersinn fest



7) Setzen Sie die hohe Aststange ein, drehen Sie sie und befestigen Sie den Stopper sicher

2.3- Montage der Gartenschere

- 1) Setzen Sie die hohe Abzweigstange ein, drehen Sie sie und befestigen Sie den Stopper sicher
- 2) Schalten Sie zunächst den Netzschalter ein und drücken Sie ihn zweimal hintereinander, um die Maschine zu starten

Nachdem Sie die hohe Stange und die Maschine zusammengebaut haben, schließen Sie die Batterie an, um sie zu verwenden, oder schließen Sie die Batterie direkt an, um sie zu verwenden, ohne die hohe Stange anzuschließen

zerlegen:

Entfernen Sie zuerst die Batterie, drehen Sie dann die feste Blockierplatte, um die Maschine zu entfernen und die hohe Stange zu verkürzen (direkte Teleskop- und abnehmbare Ausführung).

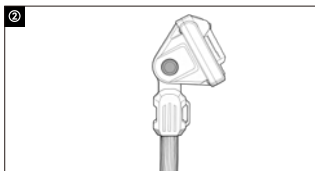
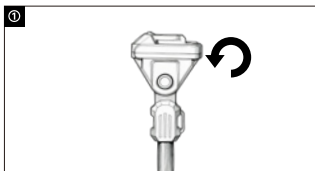
3. Zerlegen

Entfernen Sie zuerst die Batterie, drehen Sie dann die feste Blockierplatte, um die Maschine zu entfernen und den Hochpol zu verkürzen (direkt teleskopierbare und abnehmbare Gerste)

4. Einstellung des Kopfwinkels

4.1- Während Sie die Taste zur Einstellung des Nasenwinkels drücken, stellen Sie die Nase auf den gewünschten Winkel ein

4.2- Lassen Sie den Kopfwinkel-Einstellknopf los und stellen Sie sicher, dass er in seine ursprüngliche Position zurückkehrt.



Achtung: Sollte der Winkleinstellknopf des Sägekopfes nicht in seine Ausgangsposition zurückkehren, bewegen Sie den Kopf bitte leicht, bis er einrastet. Bitte stellen Sie vor dem Gebrauch sicher, dass der Sägekopf fest befestigt ist.

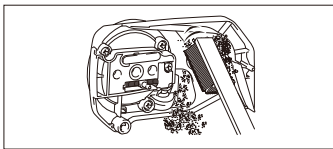
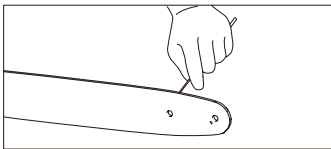
5. Reinigung und Lagerung von Werkzeugen

5.1- Reinigen Sie die Führungsplatte der Kettensäge

In den Rillen der Führungsplatte sammeln sich Schmutz und Sägemehl. Sie können die Nut der Führungsplatte blockieren

5.2- Reinigen Sie das Ritzel

Im Kettenrad sammeln sich Bruchstücke und Sägemehl an. Entfernen Sie die Abdeckplatte vom Werkzeug und entfernen Sie Schmutz und Sägemehl.



6. Aufbewahren von Werkzeugen

6.1- Bitte entfernen Sie den Akku nach Gebrauch

6.1- Bitte reinigen Sie die Werkzeuge vor der Lagerung.

6.1- Bitte an einem trockenen Ort aufbewahren. Die Maschine sollte keinem Regen ausgesetzt werden

6.1- Bitte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren

7. Allgemeine Fehlerbehebung

Fehlerstatus	Grund	Behandlungsmaßnahmen
Die Maschine kann nicht starten	Der Akku ist nicht richtig eingelegt	Setzen Sie den Akku ein und klemmen Sie ihn fest
	Die batterie ist nicht installiert	Rechtzeitiges Aufladen
	Batteriewechsel	Ersetzen Sie die neue Batterie
	Motorausfall	Finden Sie einen Wartungsmeister für ersetzen Sie die Motorteile
	Steuerplatine entlöten	Finden Sie einen Wartungsmeister für zerlegen Sie die Maschine, überprüfen Sie und repariere es
Motorausfall	Langfristige Überlastung	Arbeit innerhalb der Toleranz der Maschine
	Einsatz in feuchten Umgebungen	Die Maschine kann nicht durchnässt werden regen, bitte bewahren Sie es an einem trockenen Ort auf
Die Kette bewegt sich nicht	Die Kette ist zu eng oder zu locker	Stellen Sie die Straffheit der Kette ein
Schwacher Schnitt	Die Kette wird stumpf	Polieren Sie die Kette oder ersetzen Sie die Kette
	Die Ketteninstallation ist umgekehrt	Installieren und montieren Sie in der richtigen Richtung

BEACHTEN: Verschiedene Arten von Kettensägenzubehör sind unterschiedlich. Bitte überprüfen Sie den entsprechenden Link auf Einzelheiten oder wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn Sie Probleme mit der Maschine oder dem Akku haben. Bitte kontaktieren Sie uns über "Verkäufer kontaktieren" in der Bestellung.

Предупреждение по технике безопасности

Общие указания по технике безопасности для электроинструментов

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Прочтите все предупреждения и все инструкции. Не следуйте приведенным ниже предостережениям. Предупреждения и инструкции могут привести к поражению электрическим током, возгоранию и/или серьезным травмам. * Сохраняйте все предупреждения и инструкции для ознакомления.

Символы:

	Предупреждение
	Прочтите руководство по эксплуатации
	При неправильной утилизации батарейки могут попасть в водный цикл, что может представлять опасность для экосистемы. Не выбрасывайте отработанные батарейки вместе с несортированными бытовыми отходами.
	Не обжигать
	Отработанные электрические изделия нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Пожалуйста, утилизируйте их там, где это возможно. Обратитесь к местным властям или продавцу за рекомендациями по утилизации.

	Перед выполнением каких-либо регулировок, технического обслуживания извлеките аккумулятор из розетки.
	Литий-ионный аккумулятор Этот продукт отмечен знаком для раздельного сбора всех аккумуляторов и аккумуляторов. пакет. Затем ИТ перерабатываются или демонтируются, чтобы уменьшить воздействие на окружающую среду. Аккумуляторные батареи могут быть опасны для окружающей среды и здоровья человека, поскольку содержат опасные вещества.
	
	Двойная изоляция

Использование инструмента на батарейках и меры предосторожности

- Для зарядки используйте только зарядное устройство, указанное производителем. При подключении зарядного устройства, подходящего для определенного батарейного отсека, к другим батарейным отсекам существует опасность возгорания.
- Электроинструменты используются только в том случае, если они оснащены специальным батарейным отсеком. Использование других батарейных отсеков может привести к их повреждению и возгоранию.
- Когда батарейный отсек не используется, держите его подальше от других металлических предметов, таких как скрепки, монеты, ключи, гвозди, шурупы или другие мелкие металлические предметы, чтобы предотвратить соединение одного конца с другим. Короткое замыкание на конце батареи может привести к возгоранию.
- При неправильном использовании из батареи может выплеснуться жидкость; избегайте контакта с ней. При случайном прикосновении промойте водой. Если жидкость попала в глаза, обратитесь за медицинской помощью. Жидкость, выплеснувшаяся из аккумулятора, может вызвать коррозию или возгорание.

Ремонт

- Разрешите профессиональному обслуживающему персоналу использовать те же запасные части для ремонта электроинструмента. Это обеспечит безопасность отремонтированного электроинструмента.
- Пожалуйста, следуйте инструкциям данного руководства при нанесении смазочного масла и замене принадлежностей. **Ручка должна быть сухой, чистой и не содержать масла (смазки).**

Общие предупреждения по технике безопасности при использовании цепных пил с высокими ветками и секаторов с высокими ветками.

1. Перед запуском инструмента прочтите руководство по эксплуатации и ознакомьтесь с методом работы этого инструмента.
2. Никогда не одавайте этот инструмент лицам, у которых нет опыта или профессиональных знаний в эксплуатации инструмента.
3. Предоставляя этот инструмент напрокат, обязательно приложите к нему инструкцию по эксплуатации.
4. Детям и подросткам до 18 лет не разрешается использовать этот инструмент. Пожалуйста, разместите этот инструмент в месте, недоступном для вышеуказанных групп людей. Всегда соблюдайте осторожность при использовании инструментов.
5. Не используйте этот инструмент после употребления алкоголя или приема лекарств, а также когда вы устали или плохо себя чувствуете.
6. Никогда не пытайтесь модифицировать инструмент.
7. Пожалуйста, не используйте этот инструмент в плохую погоду, особенно в грозу. Это снижает риск ударов молнии.

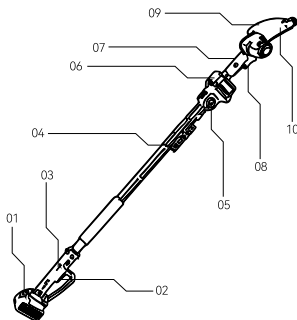
Электрическая и аккумуляторная безопасность

1. Избегайте опасных сред. Не используйте инструмент во влажную или дождливую погоду. Мокрые инструменты повышают риск поражения электрическим током.
2. Не бросайте батарейки в огонь. В противном случае это может привести к взрыву аккумулятора. Пожалуйста, ознакомьтесь с местными правилами для получения соответствующих специальных инструкций по обращению.
3. Не открывайте и не разбирайте аккумулятор. Пролитый электролит вызывает коррозию и может вызвать повреждение глаз или кожи. Существует риск отравления при проглатывании.
4. Не заряжайте под дождем или во влажных местах.
5. Не пользуйтесь зарядным устройством мокрыми руками, включая вилку и клеммы зарядного устройства.
6. Не заменяйте батарею под дождем и не заменяйте батарею мокрыми руками.
7. Не заряжайте аккумулятор на кровати или в месте отдыха. Не заряжайте аккумулятор в течение длительного времени без перерыва.
8. Не смачивайте клеммы аккумулятора водой или другими жидкостями и не погружайте аккумулятор в воду. Если клеммы аккумулятора намокнут или в аккумулятор попадет жидкость, аккумулятор может замкнуться накоротко, что приведет к перегреву, возгоранию или взрыву.
9. Пожалуйста, извлекайте аккумулятор, когда машина не используется, и храните ее в сухом месте.
10. Если аккумулятор намок, слейте воду и протрите его сухой тканью. Перед использованием тщательно высушите аккумуляторную батарею в сухом месте.

1.Схема структуры компонентов

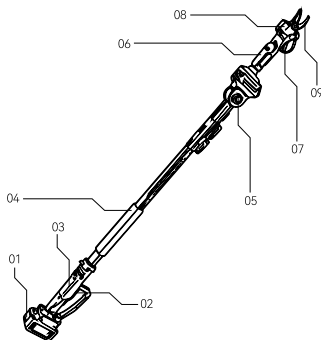
1.1- бензопила

01	тесто
02	выключатель
03	Противоскользящая ручка
04	Полусные замки
05	Кнопка регулировки
06	Двойная блокировка
07	Противоскользящая ручка
08	Переключатель включения/выключения
09	перегородка
10	дюймовая направляющая пластина



1.2- Ножницы для обрезки

01	тесто
02	выключатель
03	Противоскользящая ручка
04	Интерфейс питания
05	Кнопка регулировки
06	Противоскользящая ручка
07	Переключатель включения/выключения
08	перегородка
09	ножи для обрезки ножниц



2.Использование пил с высокими ветками и секаторов

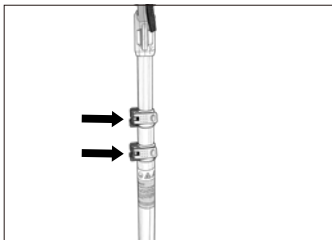
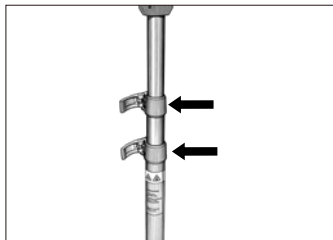
Перед установкой или разборкой машины обязательно отключите питание и извлеките аккумулятор, чтобы предотвратить случайный запуск и травмы.

2.1- Сборка высоких веток

1) Удлинение высоких ветвей

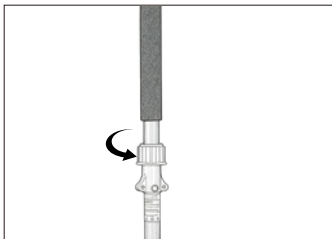
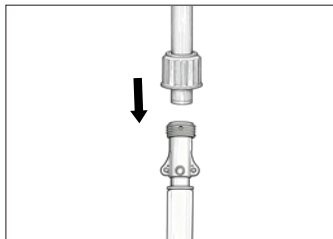
① Фонды расширения

Откройте фиксирующую пружину штанги, вытяните стойку и, наконец, нажмите на фиксирующую пружину, чтобы выполнить сброс.



② Подключаемая версия

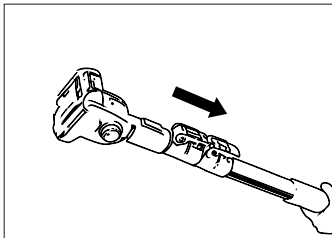
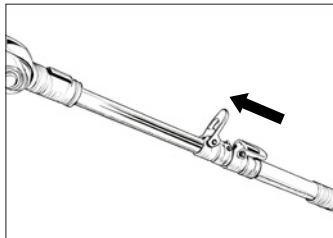
Разбейте пружину, фиксирующую стержень, совместите стержень с интерфейсом и соберите его на место, а затем нажмите на фиксирующую пружину, чтобы выполнить сброс.



2) Демонтаж высоких ветвей

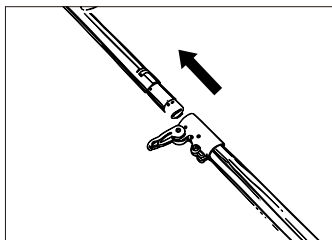
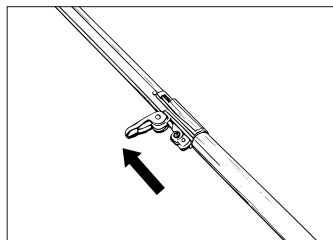
① Фонды расширения

Разбейте фиксирующую пряжку шеста, нажмите на стойку назад, укоротите ее и, наконец, нажмите на фиксирующую пряжку, чтобы сбросить ее.

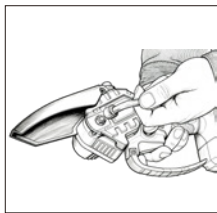


② Демонтаж платежа

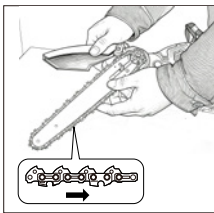
Разбейте запирающую пряжку шеста, а затем снимите шест.



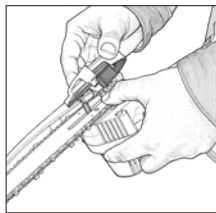
2.2- СБОРКА БЕНЗОПИЛЫ



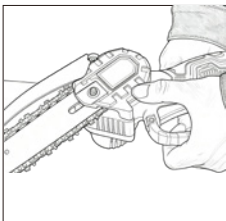
1) С помощью прилагаемого гаечного ключа открутите гайку против часовой стрелки



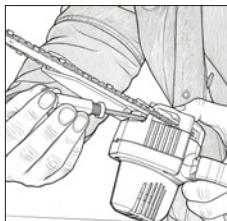
2) Сначала прикрепите цепь к направляющей, затем наденьте ее на ма



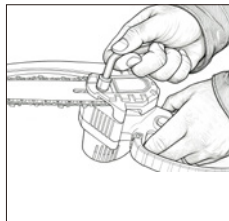
3) Положение выравнивающего отверстия



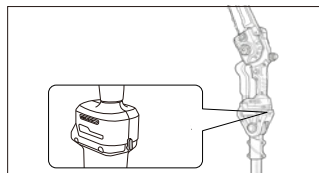
4) Закройте крышку



5) С помощью прилагаемой отвертки затяните винты



6) Затяните гайку по часовой стрелке



7) Вставьте верхний отводящий стержень, поверните и надежно закрепите пробку

2.3- Сборка секаторов

- 1) Вставьте стержень высокой ветки, поверните и надежно зафиксируйте стопор.
- 2) Сначала включите выключатель питания и нажмите его дважды подряд, чтобы запустить машину.

После сборки высокой стойки и машины подключите батарею для использования или подключите батарею напрямую для использования, не подключая высокую стойку.

разобрать:

Сначала снимите аккумулятор, затем поверните фиксированную блокирующую пластину, чтобы снять машину и укоротить высокую стойку (прямая телескопическая и съемная модели).

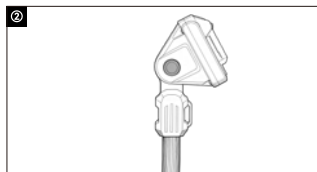
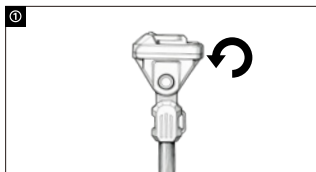
3.Разобрать

Сначала снимите аккумулятор, затем поверните фиксированную блокирующую пластину, чтобы снять машину и укоротить верхнюю стойку.(прямые телескопические и съемные стойки)

4.Регулировка угла наклона головы

4.1– Нажимая кнопку регулировки угла носа, отрегулируйте нос до нужного угла.

4.2– Отпустите кнопку регулировки угла наклона головки и убедитесь, что она вернулась в исходное положение.



Внимание: Если кнопка регулировки угла пильной головки не возвращается в исходное положение, слегка переместите головку до щелчка. Перед использованием убедитесь, что головка пилы надежно закреплена.

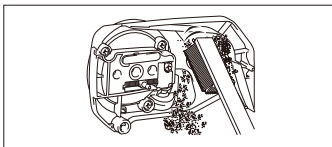
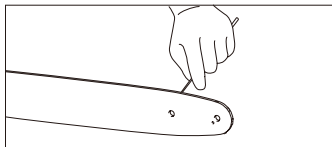
5.Чистка и хранение инструментов

5.1– Очистка направляющей пластины цепной пилы

В пазах направляющей пластины будет скапливаться мусор и опилки. Они могут заблокировать канавку направляющей пластины.

5.2– Очистка звездочки

Внутри звездочки будут скапливаться фрагменты и опилки. Снимите крышку с инструмента и удалите мусор и опилки.



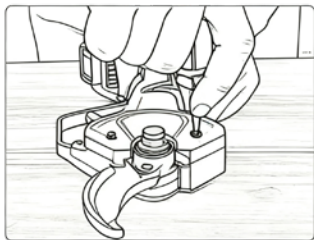
6.Хранение инструментов

6.1– Пожалуйста, извлеките батарею после использования

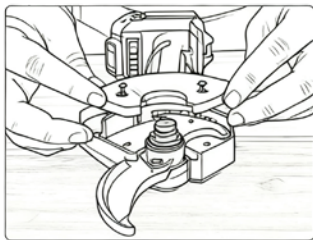
6.2– Перед хранением очистите инструменты

6.3– Пожалуйста, храните в сухом месте. Машина не должна подвергаться воздействию дождя

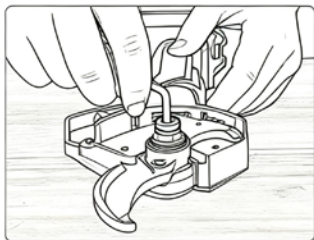
6.4– Пожалуйста, храните в недоступном для детей месте



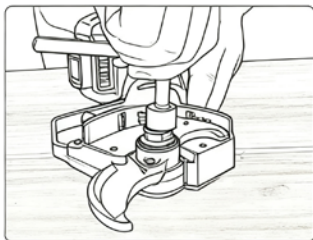
1.Открутите винты с помощью отвертки



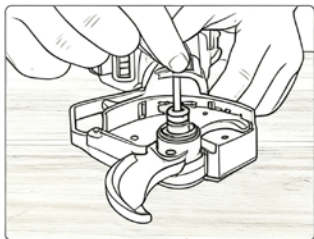
2.Снимите крышку



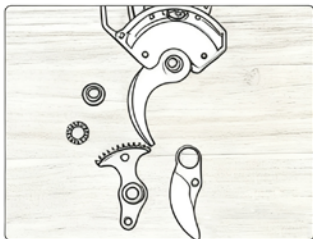
3.Открутите винты шестигранным ключом



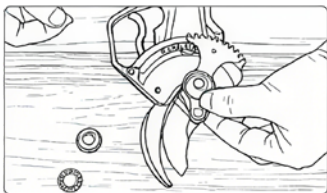
4.Открутите винты гаечным ключом



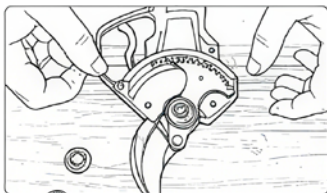
5.По очереди выверните винты и лезвия



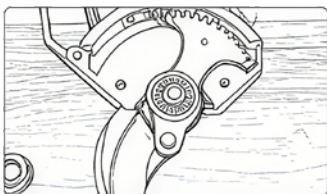
6.Полностью удаленные детали



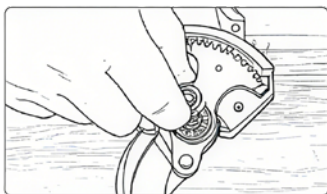
1. Соедините лезвие и зубчатое колесо



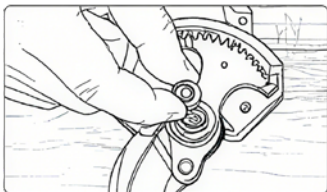
2. Снимите крышку



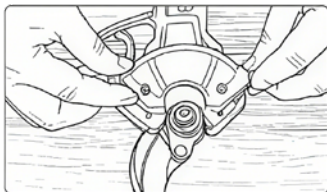
3. Наденьте прокладку



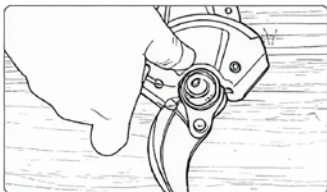
4. Закрутите гайку



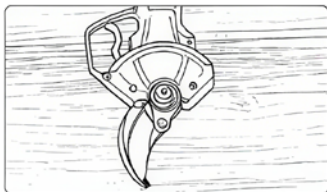
5. Закрутите винт



6. Закройте крышку



7. Затяните винт



8. Установка завершена

УСТАНОВКА АККУМУЛЯТОРА

НАЧНИТЕ РАБОТУ

-Откройте упаковку и вставьте батарейку в

гнездо для подключения аккумулятора на лицевой стороне электрических ножниц.

Включите питание, экран дисплея загорится зеленым, а звуковой сигнал прозвучит один раз.

.При первом использовании нажмите на спусковой крючок два раза подряд, чтобы перейти в рабочее состояние, и раздадутся два звуковых сигнала.

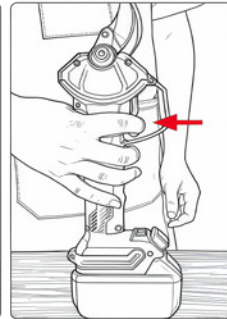
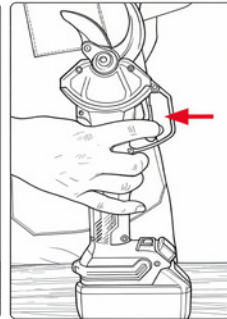
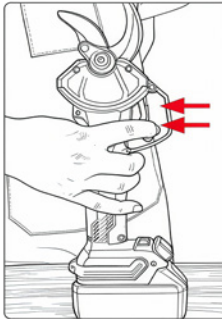
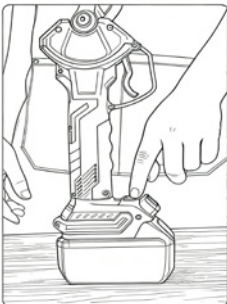
.Обычная резка: нажмите на спусковой крючок, лезвие закрыто.Отпустите спусковой крючок, и лезвие откроется...Лезвие закрыто: длительное нажатие на спусковой крючок, продолжительный звуковой сигнал указывает на то, что лезвие закрыто..Перед началом работы периодически нажимайте на спусковой крючок, чтобы лезвие несколько раз закрылось без нагрузки, чтобы проверить, в норме ли оно.После того, как оно будет в норме, приступайте к работе.

ЗАВЕРШЕНИЕ РАБОТЫ

.Нажмите и удерживайте спусковой крючок более 5 секунд, отпустите спусковой крючок, лезвие закроется и больше не откроется.

-Длительное нажатие кнопки питания, зеленый индикатор загорается до уровня 1, отпустите кнопку питания, индикатор полностью погаснет, и питание можно будет отключить.

- Извлеките аккумулятор, разложите, почистите и упакуйте.



7. Общие способы устранения неполадок

Состояние неисправности	Грунд	Лечебные мероприятия
Машина не может запуститься	Аккумулятор установлен неправильно	Установите аккумулятор и плотно закрепите его
	Аккумулятор не установлен	Своевременная зарядка
	Неисправность батареи	Замените новую батарею
	Неисправность двигателя	Найдите мастера по техническому обслуживанию для замены деталей двигателя
	Распайка платы управления	Найдите мастера по техническому обслуживанию, который разберет машину, проверит и отремонтирует ее
Неисправность двигателя	Длительная перегрузка	Работайте в пределах допусков машины
	Используется во влажной среде	Устройство не должно промокать под дождем, пожалуйста, храните его в сухом месте
Цепь не двигается	Цепочка слишком натянута или слишком ослаблена	Отрегулируйте натяжение цепи
Слабая резка	Цепь становится тупой	Отполируйте цепь или замените ее
	Установка цепи производится в обратном порядке	Устанавливайте и монтируйте в правильном направлении

ПРИМЕЧАНИЕ: Различные типы аксессуаров для цепных пил отличаются друг от друга, пожалуйста, ознакомьтесь с соответствующей ссылкой для получения подробной информации или обратитесь в службу поддержки клиентов. Если у вас возникнут какие-либо проблемы с машиной или аккумулятором, пожалуйста, свяжитесь с нами через раздел "Связаться с продавцом" в заказе.

AVERTISSEMENT DE SÉCURITÉ

Avertissement de sécurité général pour les outils électriques

▲ **AVERTISSEMENT: Lisez tous les avertissements et toutes les instructions.** Ne suivez pas les avertissements suivants. Les avertissements et instructions peuvent provoquer un choc électrique, un incendie et / ou des blessures graves. * Conservez tous les avertissements et instructions pour examen.

SYMBOLES:

	Avertissement
	Lire le manuel de l'opérateur
	Les batteries peuvent entrer dans le cycle de l'eau si elles sont mal éliminées, ce qui peut être dangereux pour l'écosystème. Ne jetez pas les piles usagées comme des déchets municipaux non triés.
	Ne pas brûler
	Les déchets de produits électriques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez recycler où des installations existent. Renseignez-vous auprès de vos autorités locales ou de votre détaillant pour obtenir des conseils en matière de recyclage.

	Retirez la batterie de la prise avant d'effectuer tout réglage, entretien ou maintenance.
	Batterie Li-ion Ce produit a été marqué d'un symbole relatif à la "collecte séparée" pour tous les blocs-piles et batteries pack. Ils seront ensuite recyclés ou démontés afin de réduire l'impact sur l'environnement. Les batteries peuvent être dangereuses pour l'environnement et pour la santé humaine car elles contiennent des substances dangereuses.
	
	Double isolation

UTILISATION ET PRÉCAUTIONS DES OUTILS À PILES

1. Utilisez uniquement le chargeur spécifié par le fabricant pour charger. Lorsque vous utilisez un chargeur adapté à un certain boîtier de batterie pour d'autres boîtiers de batterie, il y aura un risque d'incendie.
2. Les outils électriques ne sont utilisés que s'ils sont équipés d'un boîtier de batterie dédié. L'utilisation d'autres boîtiers de piles causera des dommages et des risques d'incendie.
3. Lorsque le boîtier de la batterie n'est pas utilisé, éloignez-le des autres objets métalliques, tels que des trombones, des pièces de monnaie, des clés, des dous, des vis ou d'autres petits objets métalliques, pour empêcher une extrémité de se connecter à l'autre. Un court-circuit à la fin de la batterie peut provoquer une combustion ou un incendie.
4. Dans des conditions d'abus, du liquide éclaboussera de la batterie; éviter tout contact. En cas de contact accidentel, rincer à l'eau. Si le liquide touche vos yeux, consultez un médecin. Le liquide éclaboussé de la batterie se corrodera ou brûlera.

RÉPARATION

1. Laissez le personnel de maintenance professionnel utiliser les mêmes pièces de rechange pour réparer les outils électriques. Cela garantira la sécurité des outils électriques réparés.
- 2.2. Veuillez suivre les instructions de ce manuel lors de l'application de l'huile de lubrification et du remplacement des accessoires. **La poignée doit être maintenue sèche, propre et sans huile (graisse).**

Alertes générales de sécurité pour les scies à branches longues et les raccourcisseurs à branches

1. Avant de déclencher l'outil, merci de lire la notice d'utilisation et de vous familiariser avec la méthode d'opération de cet outil.
2. "Ne prêtez jamais cet outil à qui que ce soit qui manque d'expérience ou de connaissance professionnelle en matière d'utilisation de l'outil."
3. Quand prêtez cet outil, veuillez vous assurer d'attacher la notice d'utilisation.
4. Les enfants ou les adolescents de moins de 18 ans ne sont pas autorisés à utiliser cet outil. Veuillez placer cet outil dans une zone inaccessible à ces groupes de personnes. Soyez toujours prudents lors de l'utilisation d'outils.
5. Ne utilisez pas cet outil après avoir abusé d'alcool ou pris des médicaments, ou lorsque vous êtes fatigué ou malade.
6. Jamais essayez de modifier l'outil.
7. Veuillez ne pas utiliser cet outil lors de mauvaises conditions météorologiques, en particulier les conditions de temps orageux. Cela réduit le risque d'éclairs.

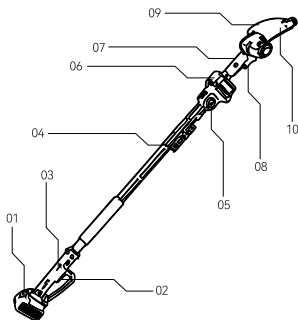
Sécurité électrique et des batteries

1. Évitez les environnements dangereux. Ne pas utiliser l'outil en conditions humides ou en pluie. Les outils mouillés augmentent le risque d'électrocution.
2. Ne pas jeter les piles dans le feu. Sinon, cela pourrait causer l'explosion de la pile. Veuillez vérifier les réglementations locales pour les instructions de gestion spéciales appropriées.
3. Ne pas ouvrir ou désassembler la pile. L'électrolyte déversé est corrosif et peut causer des dommages aux yeux ou à la peau. Il y a un risque d'empoisonnement s'il est avalé.
4. Ne rechargez pas à la pluie ou dans des lieux humides.
5. N'opérez pas le chargeur avec les mains mouillées, ce qui inclut la proue du chargeur et les termiers du chargeur.
6. Ne remplacer pas la batterie à la pluie, ni en utilisant les mains mouillées.
7. Ne rechargez pas la batterie sur un lit ou dans un lieu de repos. Ne laissez pas la batterie en charge sans interruption.
8. Ne jamais mouiller les bornes de la batterie avec de l'eau ou toute autre substance liquide, ou plonger la batterie dans l'eau. Si les bornes de la batterie deviennent humides ou si une substance liquide s'infiltre dans la batterie, la batterie pourrait court-circuiter, entraînant un risque de surchauffe, d'incendie ou d'explosion.
9. Veuillez retirer la batterie lorsque l'appareil n'est pas en fonctionnement et la stocker dans un endroit sec.
10. Si le lot de la batterie est mouillé, éliminez l'eau et essuyez-la avec un chiffon sec. Assurez-vous que la batterie est complètement sèche avant d'utiliser l'appareil.

1. Diagramme de Structure de Composant

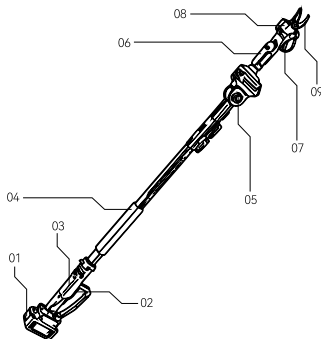
1.1 Sabot à chaîne

01	Batterie
02	interrupteur
03	manche antislip
04	Verrous de Poteau
05	bouton d'ajustement
06	Verrouillage Double
07	manette antidérapante
08	Interrupteur marche / arrêt
09	Baffle
10	Assiette de guidage



1.2- Cisaillements d'élagage

01	Batterie
02	changer
03	Poignée antidérapante
04	Interface d'alimentation
05	Bouton de réglage
06	Poignée antidérapante
07	Interrupteur marche / arrêt
08	Baffle
09	lames de cisaillement d'élagage



2.L'utilisation de scies à branche élevées et de cisaillements d'élagage

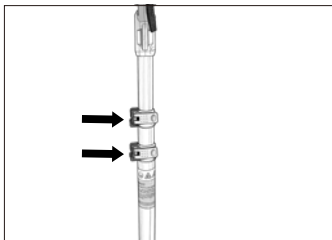
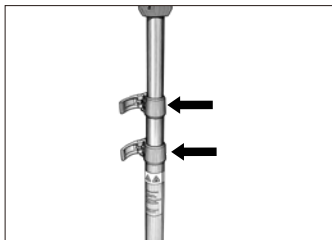
Avant d'installer ou de démonter la machine, veuillez vous assurer de déconnecter l'alimentation et de retirer la batterie pour éviter les start-up accidentels et les blessures corporelles

2.1- Assemblage de grandes branches

1) allongement des grandes branches

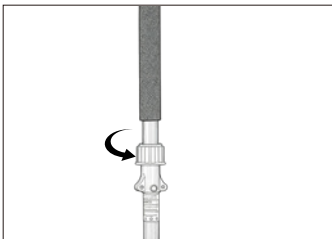
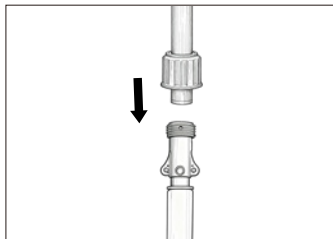
① Fonds d'expansion

Ouvrez la boucle de verrouillage du poteau, étirez le poteau et enfin appuyez sur la boucle de verrouillage pour réinitialiser



② Version de branchement

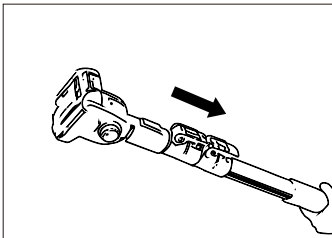
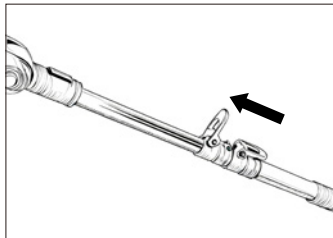
Ouvrez la boucle de fixation de la tige, alignez la tige avec l'interface et assemblez-la en place, et enfin appuyez sur la boucle de verrouillage pour réinitialiser



2) Démontage des grandes branches

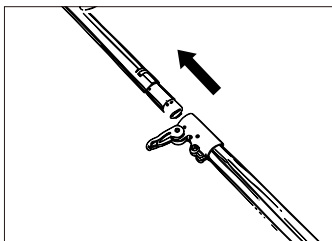
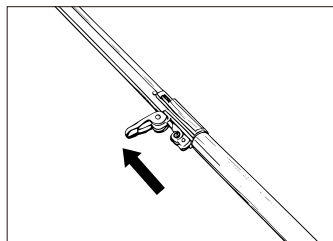
① Fonds d'expansion

Ouvrez la boucle de verrouillage du poteau, appuyez sur le poteau en arrière, raccourcissez-le et enfin appuyez sur la boucle de verrouillage pour la réinitialiser

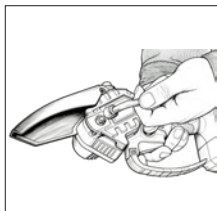


② Paiement indicatif

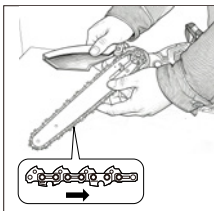
Ouvrez la boucle de verrouillage du poteau, puis retirez le poteau



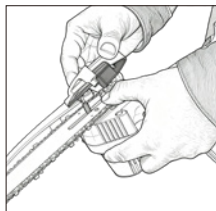
2.2- ASSEMBLAGE DE LA TRONÇONNEUSE



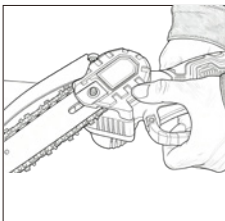
1) Utilisez la clé fournie pour desserrer l'écrou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre



2) Fixez d'abord la chaîne au guide, puis placez-la sur la machine.



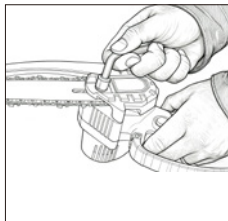
3) Position du trou d'alignement



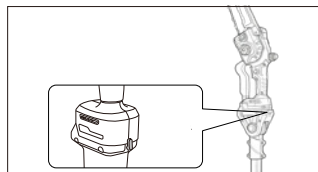
4) Fermez le couvercle



5) Utilisez le tournevis fourni pour serrer les vis.



6) Serrez l'écrou dans le sens des aiguilles d'une montre



7) Insérez la tige de branche haute, faites-la tourner et fixez solidement le bouchon

2.3- Assemblage de cisaillements d'élagage

- 1) Insérez la tige de ramification haute, tournez et fixez le bouchon en toute sécurité
- 2) Tout d'abord, allumez l'interrupteur d'alimentation et appuyez sur deux fois de suite pour démarrer la machine

Après avoir assemblé le pôle haut et la machine, branchez la batterie pour une utilisation ou connectez directement la batterie pour une utilisation sans connecter le pôle haut

démonter:

Tout d'abord, retirez la batterie, puis tournez la plaque de blocage fixe pour retirer la machine et raccourcir le pôle élevé (styles télescopiques directs et détachables).

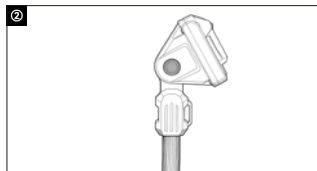
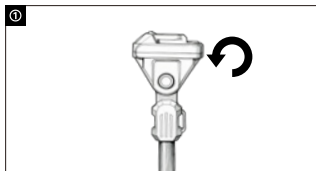
3.Dissemblez

Tout d'abord, retirez la batterie, puis tournez la plaque de blocage fixe pour retirer la machine et raccourcir le pôle élevé(Styes télescopiques directes et détachables)

4.Réglage de l'angle de tête

4.1- En appuyant sur le bouton Réglage de l'angle de nez, ajustez le Noseto l'angle souhaité

4.2- Libérez le bouton de réglage de l'angle de tête et assurez-vous qu'il revient à sa position d'origine.



ATTENTION: Si le bouton de réglage de l'angle de la tête de scie ne revient pas à sa position d'origine, veuillez déplacer légèrement la tête jusqu'à ce qu'elle clique en place. Veuillez vous assurer que la tête de scie est fermement sécurisée avant utilisation.

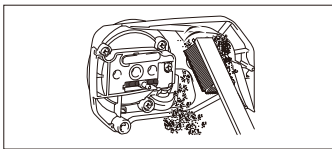
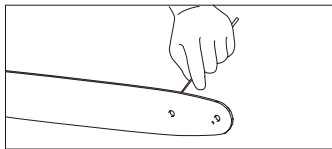
5.Cianing et stockage des outils

5.1- Nettoyez la plaque de guidage de la scie à chaîne

Les débris et la sciure s'accumuleront dans les rainures de la plaque de guidage. Ils peuvent bloquer la rainure de la plaque de guidage.

5.2- Clean the sprocket

Les fragments et la sciure s'accumuleront à l'intérieur du pignon. Retirez la plaque de couverture de l'outil et retirez la sciure de débris.



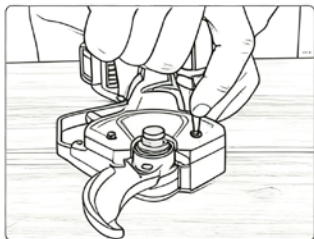
6.Storage des outils

6.1- Veuillez retirer la batterie après utilisation

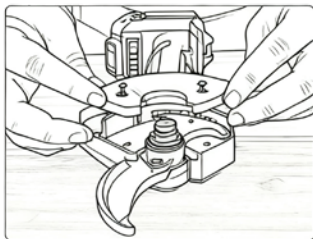
6.2- Avant le stockage, veuillez nettoyer les outils.

6.3- Veuillez stocker dans un endroit sec. La machine ne doit pas être exposée à la pluie

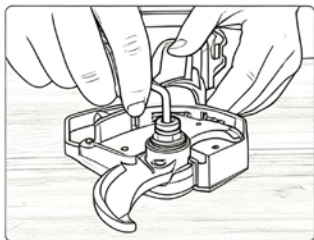
6.4- Veuillez rester hors de portée des enfants



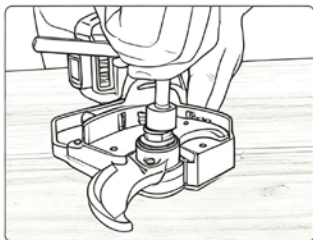
1. Desserrez les vis avec un tournevis



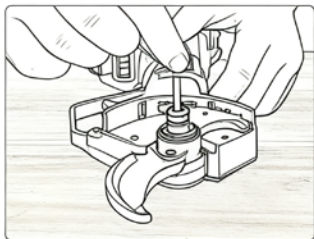
2. Retirez le couvercle



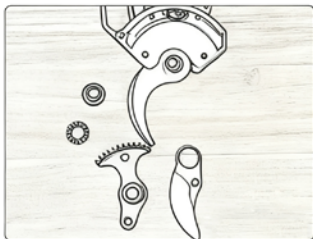
3. Dévissez les vis avec une clé hexagonale.



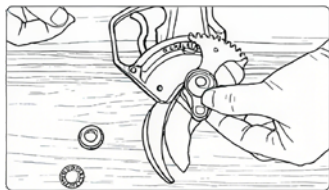
4. Dévissez les vis avec une clé



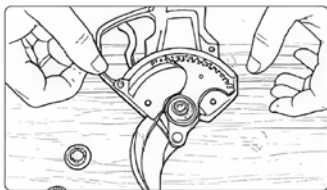
5. Retirez les vis et les lames tour à tour.



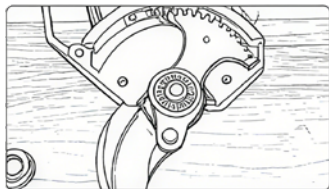
6. Pièces entièrement retirées



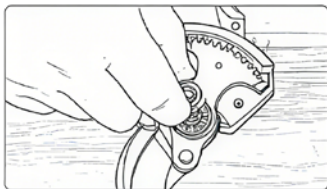
1. Connectez la lame et l'engrenage



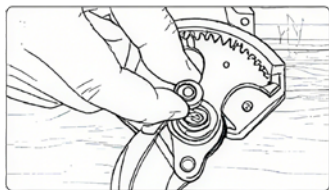
2. Retirez le couvercle



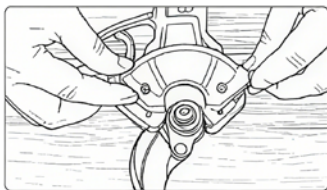
3. Mettre le joint



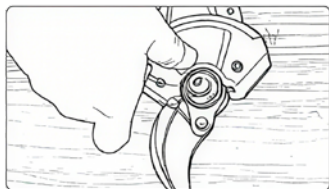
4. Vissez l'écrou



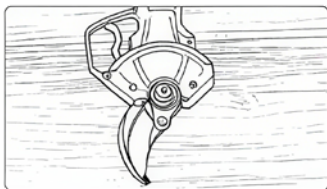
5. Vissez la vis



6. Couvrez le couvercle



7. Serrez la vis



8. L'installation est terminée

INSTALLATION DE LA BATTERIE

MISE EN SERVICE

- Ouvrez l'emballage et insérez la batterie dans l'interface d'insertion de la cisaille électrique.

Allumez l'interrupteur ; l'écran s'allume en vert et un signal sonore retentit.

Lors de la première utilisation, appuyez deux fois sur la gâchette pour activer le mode de fonctionnement. Deux bips sonores retentissent.

Coupe normale : appuyez sur la gâchette pour fermer la lame. Relâchez la gâchette pour ouvrir la lame.

Lame fermée : appuyez longuement sur la gâchette ; un signal sonore retentit longuement, indiquant que la lame est fermée.

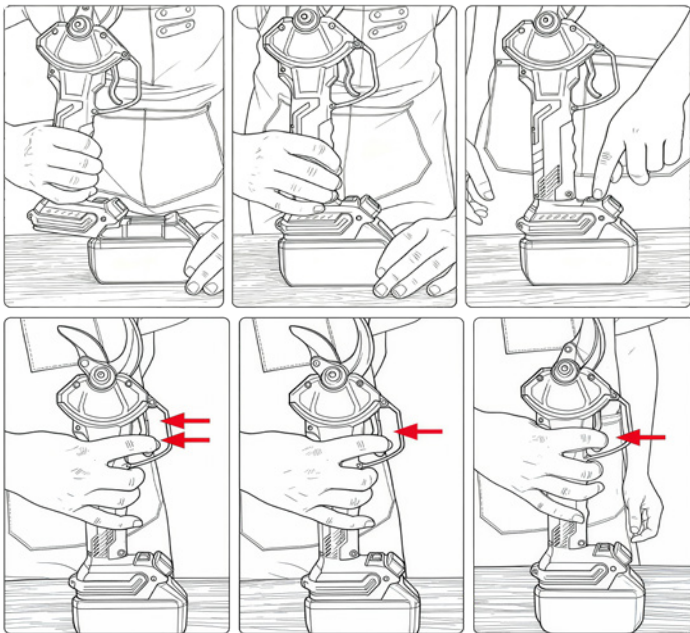
Avant de commencer à travailler, appuyez plusieurs fois sur la gâchette pour laisser la lame se fermer sans charge afin de vérifier son fonctionnement. Une fois la situation normale rétablie, commencez à travailler.

FIN DE L'UTILISATION

Appuyez sur la gâchette et maintenez-la enfoncée pendant plus de 5 secondes, puis relâchez-la. La lame se fermera et ne s'ouvrira plus.

Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation : le voyant vert passe au niveau 1. Relâchez le bouton d'alimentation : le voyant s'éteint complètement et l'appareil peut être coupé.

Retirez la batterie, rangez, nettoyez et rangez.



7.DÉPANNAGE COURANT

Statut de défaut	Raison	Mesures de traitement
La machine ne peut pas démarrer	La batterie n'est pas installée correctement	Installez la batterie et serrez fermement
	La batterie n'est pas installée	Chargement en temps opportun
	Panne de batterie	Remplacez la nouvelle pile
	Panne de moteur	Trouver un maître de maintenance pour remplacer les pièces du moteur
	Dessoudage du tableau de commande	Trouver un maître de maintenance pour démonter la machine, vérifiez et le réparer
Panne de moteur	Surcharge à long terme	Travailler dans les limites de la tolérance de la machine
	Utilisé dans des environnements humides	La machine ne peut pas être trempée pluie, veuillez le conserver dans un endroit sec
La chaîne ne bouge pas	La chaîne est trop serrée ou trop lâche	Ajustez l'étanchéité de la chaîne
Coupe faible	La chaîne devient émoussée	Polir la chaîne ou remplacer la chaîne
	L'installation de la chaîne est inversée	Installez et assemblez dans le bon direction générale

REMARQUE: Différents styles d'accessoires de scie à chaîne sont différents, veuillez vérifier le lien correspondant pour plus de détails, ou consulter le service client Si vous rencontrez des problèmes avec la machine ou la batterie, veuillez nous contacter via "Contacter le vendeur" dans la commande.

Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa

Ogólne ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa narzędzi elektrycznych

⚠ OSTRZEŻENIE: Należy przeczytać wszystkie ostrzeżenia i instrukcje. Nie należy przestrzegać poniższych ostrzeżeń. Ostrzeżenia i instrukcje mogą spowodować porażenie prądem, pożar i/lub poważne obrażenia.

* Zachowaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje, aby móc je przejrzeć.

Ostrzeżenie

	Ostrzeżenie
	Przeczytaj instrukcję obsługi
	Niewłaściwa utylizacja baterii może spowodować przedostanie się do obiegu wody, co może być niebezpieczne dla ekosystemu. Nie wyrzucaj zużytych baterii do niesegregowanych odpadów komunalnych.
	Nie spalać
	Zużytych urządzeń elektrycznych nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Prosimy o recykling w miejscach, w których są dostępne odpowiednie urządzenia. W celu uzyskania informacji na temat recyklingu prosimy o kontakt z lokalnymi władzami lub sprzedawcą.

	Przed przystąpieniem do jakichkolwiek prac regulacyjnych, serwisowych lub konserwacyjnych należy wyjąć baterię z gniazda.
 	Akumulator litowo-jonowy. Ten produkt został oznaczony symbolem „selektywnej zbiórki” dla wszystkich akumulatorów i zestawu akumulatorów. Następnie zostanie on poddany recyklingowi lub zdemontowany w celu zmniejszenia wpływu na środowisko. Akumulatory mogą być niebezpieczne dla środowiska i zdrowia ludzi, ponieważ zawierają substancje niebezpieczne.
 	
	Podwójna izolacja

Użytkowanie narzędzi zasilanych bateryjnie i środki ostrożności

- Do ładowania należy używać wyłącznie ładowarki zalecanej przez producenta. Używanie ładowarki odpowiedniej do konkretnego akumulatora do ładowania innych akumulatorów wiąże się z ryzykiem pożaru.
- Elektronarzędzia należy używać wyłącznie wtedy, gdy są wyposażone w dedykowany akumulator. Używanie innych akumulatorów może spowodować uszkodzenia i zagrożenie pożarem.
- Gdy akumulator nie jest używany, należy trzymać go z dala od innych metalowych przedmiotów, takich jak spinacze do papieru, monety, klucze, gwoździe, śruby lub inne małe metalowe przedmioty, aby zapobiec połączeniu jednego końca z drugim. Zwarcie na końcu akumulatora może spowodować zapłon lub pożar.
- W przypadku niewłaściwego użytkowania z akumulatora może wytrysnąć ciecz; należy unikać kontaktu. W razie przypadkowego dotknięcia przymyć oczy wodą. W przypadku dostania się cieczy do oczu, należy zwrócić się o pomoc lekarską. Ciecz wylana z akumulatora może powodować korozję lub oparzenia.

Naprawa

- Do naprawy elektronarzędzi należy zlecać profesjonalnym serwisantom używanie tych samych części zamiennych. Zapewni to bezpieczeństwo naprawianych elektronarzędzi.
- Podczas stosowania oleju smarowego i wymiany akcesoriów należy przestrzegać instrukcji zawartych w niniejszej instrukcji. Rękojeść musi być sucha, czysta i wolna od oleju (smaru).

Ogólne ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa pił łańcuchowych i sekatorów do gałęzi o dużej wysokości

1. Przed uruchomieniem narzędzia należy przeczytać instrukcję obsługi i zapoznać się z jego obsługą.
2. Nigdy nie pożyczaj tego narzędzia osobom nieposiadającym doświadczenia lub wiedzy fachowej w zakresie jego obsługi.
3. Pożyczając narzędzie, należy dołączyć instrukcję obsługi.
4. Dzieci i młodzież poniżej 18 lat nie mogą używać tego narzędzia. Narzędzie należy umieścić w miejscu niedostępnym dla osób powyżej 18 roku życia. Zawsze należy zachować ostrożność podczas korzystania z narzędzia.
5. Nie należy używać narzędzia po spożyciu alkoholu lub zażyciu leków, a także w stanie zmęczenia lub złego samopoczucia.
6. Nigdy nie należy modyfikować narzędzia.
7. Nie należy używać narzędzia przy złej pogodzie, zwłaszcza przy silnym uderzeniu pioruna. Zmniejsza to ryzyko uderzenia pioruna.

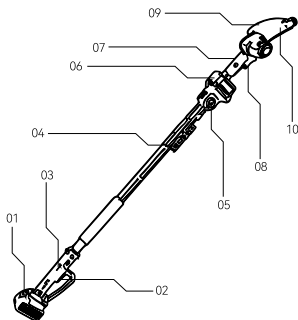
Bezpieczeństwo elektryczne i akumulatorowe

1. Unikaj niebezpiecznych warunków. Nie używaj narzędzia w mokrych lub deszczowych warunkach. Mokre narzędzia zwiększają ryzyko porażenia prądem.
2. Nie wrzucaj akumulatorów do ognia. W przeciwnym razie może to spowodować wybuch akumulatora. Sprawdź lokalne przepisy dotyczące odpowiednich specjalnych instrukcji dotyczących postępowania.
3. Nie otwieraj ani nie rozbieraj akumulatora. Rozlany elektrolit jest żrący i może spowodować uszkodzenie oczu lub skóry. Istnieje ryzyko zatrucia w przypadku połknięcia.
4. Nie ładuj na deszczu ani w wilgotnych miejscach.
5. Nie obsługuj ładowarki mokrymi rękami, w tym za wtyczkę ładowarki i zaciski ładowarki.
6. Nie wymieniaj akumulatora na deszczu ani mokrymi rękami.
7. Nie ładuj akumulatora w łóżku ani w miejscu spoczynku. Nie ładuj akumulatora przez długi czas bez przerwy.
8. Nie mocz zacisków akumulatora wodą ani innymi płynami, ani nie zanurzaj akumulatora w wodzie. Jeśli zaciski akumulatora zamoczą się lub do akumulatora dostanie się ciecz, może dojść do zwarcia, co grozi przegrzaniem, pożarem lub wybuchem.
9. Wyjmij akumulator, gdy urządzenie nie jest używane, i przechowuj go w suchym miejscu.
10. Jeśli akumulator ulegnie zamoczeniu, wylej wodę i wytrzyj go do sucha suchą szmatką. Przed użyciem dokładnie osusz akumulator w suchym miejscu.

1. Diagram struktury komponentów

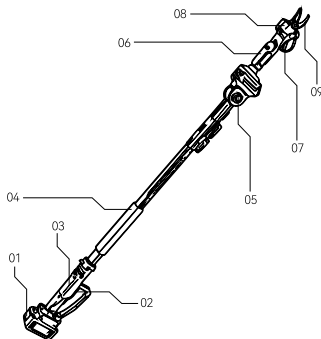
1.1 Piła łańcuchowa

01	Akumulator
02	przełącznik
03	antypoślizgowy uchwyt
04	blokady drążków
05	przycisk regulacji
06	podwójna blokada
07	antypoślizgowy uchwyt
08	przełącznik wł./wyl.
09	przesłona
10	płyta prowadząca



1.2- Sekator

01	Akumulator
02	Przełącznik
03	Antypoślizgowa rączka
04	Interfejs zasilania
05	Przycisk regulacji
06	Antypoślizgowa rączka
07	Włącznik/wyłącznik
08	Przesłona
09	Ostrza do sekatora



2. Stosowanie pił do gałęzi i sekatorów

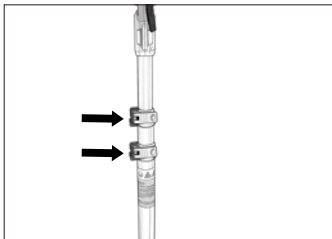
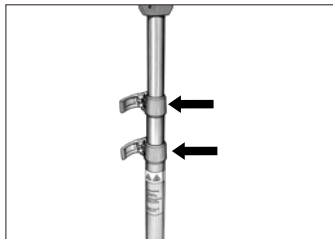
Przed instalacją lub demontażem urządzenia należy odłączyć je od zasilania i wyjąć akumulator, aby zapobiec przypadkowemu uruchomieniu i obrażeniom ciała.

2.1- Montaż wysokich gałęzi

1) Wydłużanie wysokich gałęzi

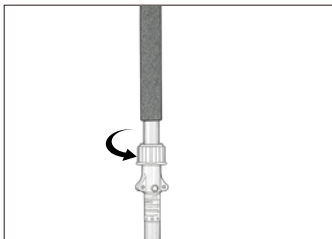
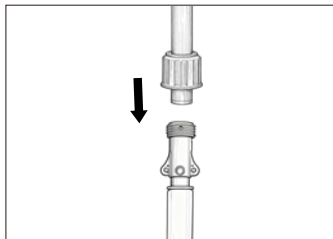
① Fundusze rozszerzające

Otwórz klamrę blokującą drążek, rozciągnij drążek, a następnie naciśnij klamrę blokującą, aby zresetować.



② Wersja z wtyczką

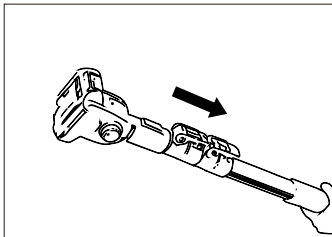
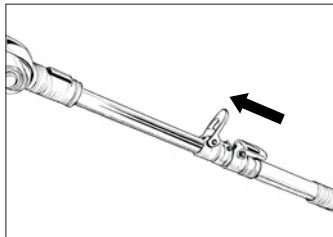
Otwórz klamrę mocującą drążek, wyrównaj drążek z interfejsem i zmontuj go na miejscu, a następnie naciśnij klamrę blokującą, aby zresetować.



2) Demontaż wysokich gałęzi

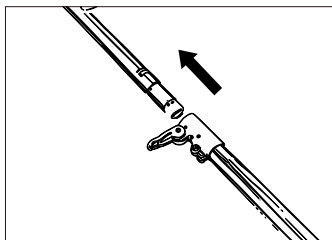
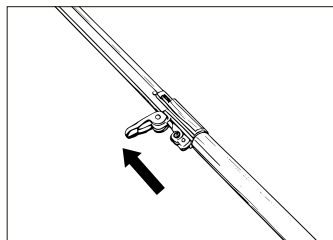
① Fundusze na rozbudowę

Otwórz klamrę blokującą słupa, dociśnij słup do tyłu, skróć go, a następnie dociśnij klamrę blokującą, aby ją zresetować

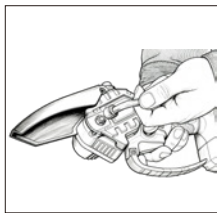


② Płatność za demontaż

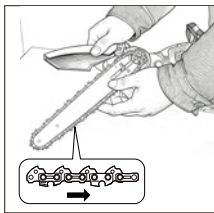
Otwórz klamrę blokującą słupa, a następnie wyjmij słup



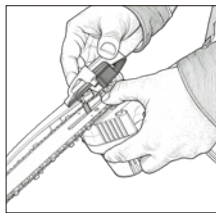
2.2- MONTAŻ PIŁY ŁAŃCUCHOWEJ



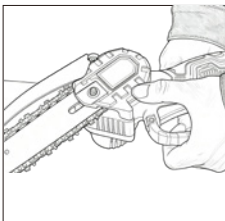
1) Użyj dołączonego klucza, odkręcając nakrętkę przeciwnie do ruchu wskazówek zegara



2) Najpierw zamocuj łańcuch do prowadnicy, następnie umieść go na masie



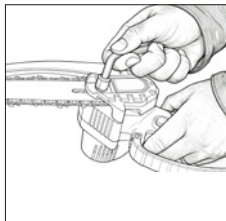
3) Pozycja otworu wyrównującego



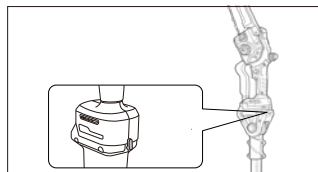
4) Zamknij pokrywę



5) Użyj dołączonego śrubokręta, aby dokręcić śruby



6) Dokręć nakrętkę zgodnie z ruchem wskazówek zegara



7) Włóż pręt wysokiego odgałęzienia, obróć i pewnie zamocuj zatyczkę

2.3- Montaż sekatora

1) Włóż drążek do gałęzi, obróć i pewnie zamocuj ogranicznik.

2) Najpierw włącz włącznik zasilania i naciśnij go dwa razy z rzędu, aby uruchomić maszynę.

Po zmontowaniu drążka i maszyny, podłącz akumulator do gniazdka lub podłącz akumulator bezpośrednio, aby używać bez podłączania drążka.

Demontaż:

Najpierw wyjmij akumulator, a następnie obróć stałą płytkę blokującą, aby wyjąć maszynę i skrócić drążek (wersje teleskopowe i odłączane).

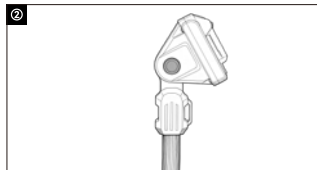
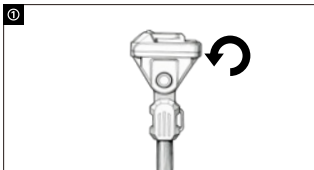
3. Rozmontować

Najpierw wyjmij akumulator, następnie obróć stałą płytkę blokującą, aby zdjąć maszynę i skrócić górny drążek (wersje teleskopowe i odłączane)

4. Head angle adjustment

4-1 Naciskając przycisk regulacji kąta nachylenia nosa, ustaw go pod żądanym kątem.

4-2 Zwolnij przycisk regulacji kąta nachylenia głowicy i upewnij się, że powrócił do pierwotnej pozycji.



Uwaga: Jeśli przycisk regulacji kąta nachylenia głowicy pilarki nie powraca do pierwotnej pozycji, delikatnie przesunąć głowicę, aż zatrzaśnie się na swoim miejscu. Przed użyciem upewnij się, że głowica pilarki jest pewnie zamocowana.

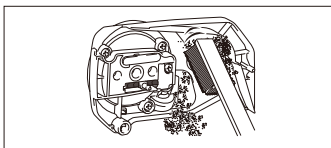
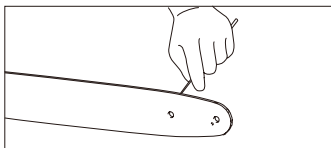
5. Czyszczenie i przechowywanie narzędzi

5-1 Wyczyścić płytkę prowadzącą pilarki tańcuchowej

Zanieczyszczenia i trociny gromadzą się w rowkach płytki prowadzącej. Mogą one blokować rowek płytki prowadzącej.

5-2 Wyczyścić zębatkę

Odlamki i trociny gromadzą się wewnątrz zębatki. Zdejmij osłonę z narzędzia i usuń zanieczyszczenia i trociny.



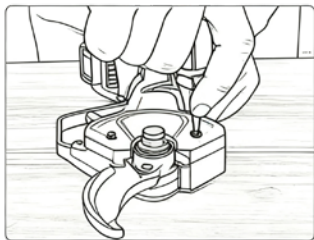
6. Przechowywanie narzędzi

6-1. Po użyciu należy wyjąć akumulator.

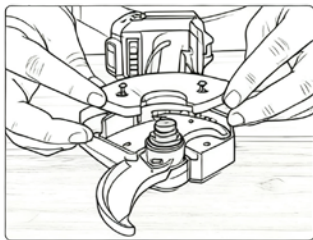
6-2. Przed przechowywaniem należy wyczyścić narzędzia.

6-3. Przechowywać w suchym miejscu. Urządzenie nie powinno być narażone na działanie deszczu.

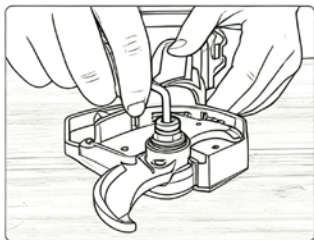
6-4. Przechowywać poza zasięgiem dzieci.



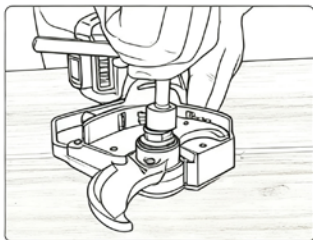
1. Odkręć śruby za pomocą śrubokręta



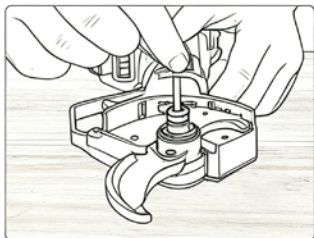
2. Zdejmij pokrywę



3. Odkręć śruby kluczem imbusowym



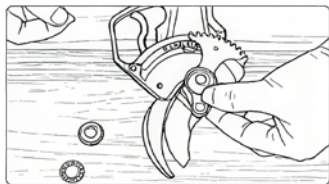
4. Odkręć śruby kluczem



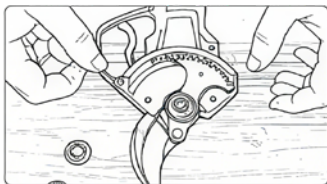
5. Wyjmij kolejno śruby i ostrza



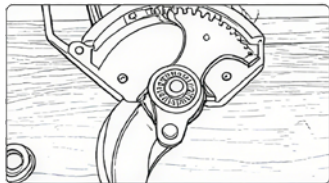
6. Całkowicie usunięte części



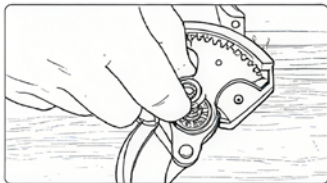
1. Podłącz ostrze i przekładnię



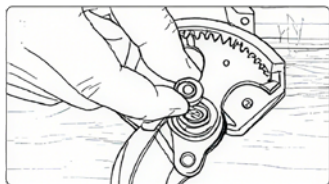
2. Zdejmij pokrywę



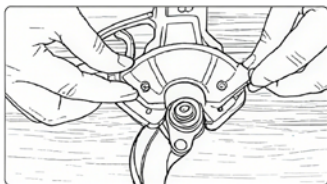
3. Załóż uszczelkę



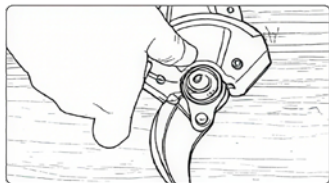
4. Przykręć nakrętkę



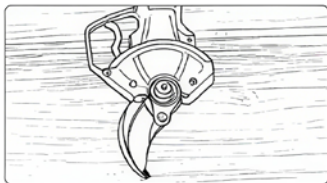
5. Przykręć śrubę



6. Przykryj pokrywkę



7. Dokręć śrubę



8. Instalacja zakończona

INSTALACJA BATERII

ROZPOCZĘCIE PRACY

- Otwórz opakowanie i włóż akumulator do gniazda akumulatora nożyczek elektrycznych.

Włącz zasilanie, ekran wyświetlacza zaświeci się na zielono, a brzęczyk zabrzmi jeden raz.

Podczas pierwszego użycia naciśnij spust dwa razy z rzędu, aby przejść w tryb roboczy. Rozlegną się dwa sygnały dźwiękowe.

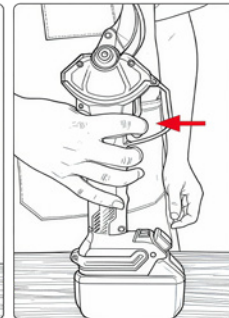
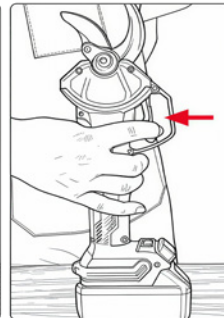
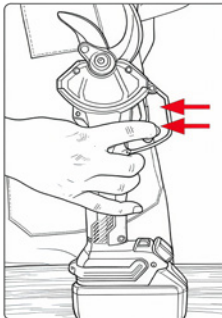
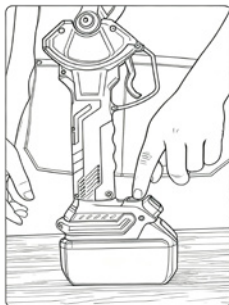
Normalne cięcie: naciśnij spust, ostrze się zamknie. Zwolnij spust, a ostrze się otworzy. Ostrze zamknięte: naciśnij i przytrzymaj spust, rozlegnie się długi sygnał dźwiękowy, wskazujący zamknięcie ostrza. Przed rozpoczęciem pracy naciśnij spust kilka razy bez obciążenia, aby sprawdzić, czy ostrze zamknie się prawidłowo. Po przywróceniu normalnego stanu, rozpocznij pracę.

KONIEC UŻYTKOWANIA

. Naciśnij i przytrzymaj spust przez ponad 5 sekund, a następnie zwolnij go. Ostrze zamknie się i nie otworzy ponownie.

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, a zielona dioda przełączy się na poziom 1. Zwolnij przycisk zasilania, dioda całkowicie zgaśnie i można wyłączyć zasilanie.

- Wyjmij akumulator, uporządkuj, wyczyść i spakuj.



7. TYPOWE ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Stan błędu	Powód	Środki lecznicze
The machine cannot start	Akumulator nie jest prawidłowo zainstalowany	Zainstaluj baterię i mocno ją zaciśnij
	Akumulator nie jest zainstalowany	Terminowe ładowanie
	Awaria akumulatora	Wymień nową baterię
	Awaria silnika	Znajdź mistrza konserwacji, aby wymienić części silnika
	Odlutowanie płytki sterującej	Znajdź mistrza konserwacji, który rozmontuje maszynę, sprawdź ją i naprawi
Awaria silnika	Długotrwałe przeciążenie	Pracuj w granicach tolerancji maszyny
	Stosowany w wilgotnych środowiskach	Nie należy narażać urządzenia na działanie deszczu. Przechowywać je w suchym miejscu.
Łańcuch się nie porusza	Łańcuch jest za ciasny lub za luźny	Wyreguluj napięcie łańcucha
Słabe cięcie	Łańcuch staje się tępy	Wypoleruj łańcuch lub wymień łańcuch
	Montaż łańcucha jest odwrotny	Zamontuj i zmontuj we właściwym kierunku

Uwaga: Różne rodzaje akcesoriów do pił łańcuchowych są różne, sprawdź odpowiedni link, aby uzyskać szczegółowe informacje, lub skonsultuj się z obsługą klienta. Jeśli napotkasz jakiegokolwiek problemy z maszyną lub akumulatorem, skontaktuj się z nami za pomocą opcji „Skontaktuj się ze sprzedawcą” w zamówieniu.

Advertencia de seguridad

General safety warning for power tools

⚠ Advertencia: Lea todas las advertencias y todas las instrucciones. No siga las siguientes advertencias. Las advertencias e instrucciones pueden causar descargas eléctricas, incendios y/o lesiones graves.

*Conserve todas las advertencias e instrucciones para revisarlas.

Advertencia

	Advertencia
	Lea el manual del operador
	Las baterías pueden entrar en el ciclo del agua si se desechan de forma inadecuada, lo que puede ser perjudicial para el ecosistema. No deseché las baterías usadas junto con los residuos municipales sin clasificar.
	No quemar
	Los productos eléctricos usados no deben desecharse con la basura doméstica. Recicle donde existan instalaciones adecuadas. Consulte con las autoridades locales o con su distribuidor para obtener asesoramiento sobre reciclaje.

	Retire la batería del enchufe antes de realizar cualquier ajuste, servicio o mantenimiento.
	Batería de ion-litio. Este producto lleva un símbolo de «recogida selectiva» para todos los paquetes de baterías. Posteriormente, se reciclará o desmantelará para reducir su impacto ambiental. Los paquetes de baterías pueden ser peligrosos para el medio ambiente y la salud humana, ya que contienen sustancias peligrosas.
	No quemar

Uso y precauciones de las herramientas a batería

1. Utilice únicamente el cargador especificado por el fabricante para cargar la batería. Al usar un cargador compatible con una caja de batería específica para otras cajas, existe riesgo de incendio.
2. Las herramientas eléctricas solo se deben utilizar si cuentan con una caja de batería específica. El uso de otras cajas de batería puede causar daños y riesgo de incendio.
3. Cuando no utilice la caja de batería, manténgala alejada de objetos metálicos, como clips, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños, para evitar que un extremo se conecte con el otro. Un cortocircuito en un extremo de la batería puede provocar combustión o incendio.
4. En caso de mal uso, la batería salpicará líquido; evite el contacto. En caso de contacto accidental, enjuague con agua. Si el líquido entra en contacto con los ojos, busque atención médica. El líquido que salpica la batería puede corroerla o quemarla.

Reparar

1. Permita que el personal de mantenimiento profesional utilice las mismas piezas de repuesto para reparar las herramientas eléctricas. Esto garantizará la seguridad de las herramientas reparadas.
2. Siga las instrucciones de este manual al aplicar aceite lubricante y reemplazar accesorios.

El mango debe mantenerse seco, limpio y sin aceite (grasa).

Advertencias generales de seguridad para motosierras de ramas altas y podadoras de ramas altas

1. Antes de usar la herramienta, lea el manual de instrucciones y familiarícese con su funcionamiento.
2. Nunca preste esta herramienta a personas sin experiencia o conocimientos profesionales en su manejo.
3. Al prestar esta herramienta, asegúrese de adjuntar el manual de instrucciones.
4. No se permite el uso de esta herramienta a niños o adolescentes menores de 18 años. Colóquela en un lugar fuera del alcance de las personas mencionadas. Tenga siempre cuidado al utilizar herramientas.
5. No utilice esta herramienta después de beber alcohol o tomar medicamentos, ni si está cansado o se siente mal.
6. Nunca intente modificar la herramienta.
7. No utilice esta herramienta con mal tiempo, especialmente con rayos. Esto reduce el riesgo de descargas eléctricas.

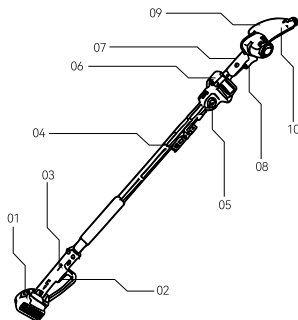
Seguridad eléctrica y de baterías

1. Avoid dangerous environments. Do not use the tool in wet or rainy conditions. Wet tools increase the risk of electric shock.
2. Do not throw batteries into fire. Otherwise it may cause the battery to explode. Please check local regulations for appropriate special handling instructions.
3. Do not open or disassemble the battery. Spilled electrolyte is corrosive and may cause damage to eyes or skin. There is a risk of poisoning if swallowed.
4. Do not charge in the rain or humid places.
5. Do not operate the charger with wet hands, including the charger plug and charger terminals.
6. Do not replace the battery in the rain, and do not replace the battery with wet hands.
7. Do not charge the battery on bed or in a resting place. Do not charge the battery for a long time without interruption.
8. Do not wet the battery terminals with water or other liquids, or immerse the battery in water. If the battery terminals become wet or liquid enters the battery, the battery may short circuit, resulting in overheating, fire, or explosion hazard.
9. Please remove the battery when the machine is not in use and store it in a dry place.
10. If the battery pack gets wet, drain the water and wipe it clean with a dry cloth. Dry the battery pack thoroughly in a dry place before use.

1. Diagrama de estructura de componentes

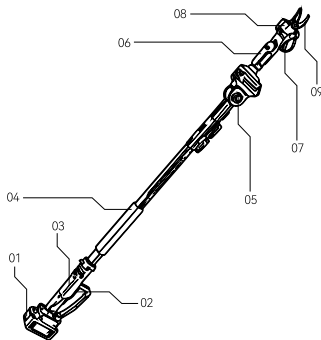
1.1 Chainsaw

01	Batería
02	Interruptor
03	Mango antideslizante
04	Bloqueo de la pértiga
05	Botón de ajuste
06	Doble bloqueo
07	Mango antideslizante
08	Interruptor de encendido/apagado
09	Deflector
10	Placa guía



1.2- Tijeras de podar

01	Batería
02	Interruptor
03	Mango antideslizante
04	Interfaz de alimentación
05	Botón de ajuste
06	Mango antideslizante
07	Interruptor de encendido/apagado
08	Deflector
09	Hojas de tijera de podar



2. El uso de sierras de ramas altas y tijeras de podar

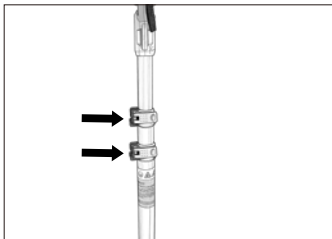
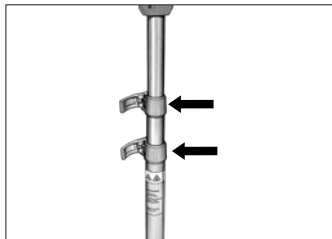
Antes de instalar o desmontar la máquina, asegúrese de desconectar la alimentación y quitar la batería para evitar el arranque accidental y lesiones personales.

2.1- Assembly of tall branches

1) Alargamiento de ramas altas

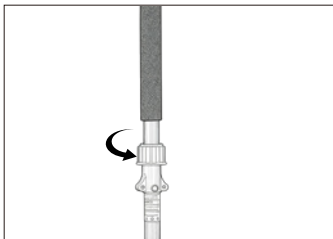
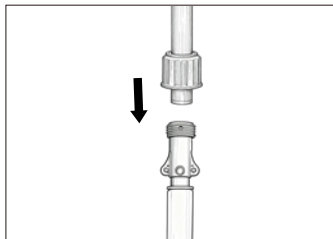
① Fondos de expansión

Abra la hebilla de bloqueo del poste, extiéndalo y presione la hebilla para restablecerlo.



② Versión enchufable

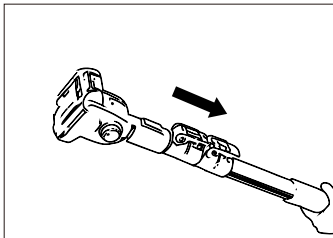
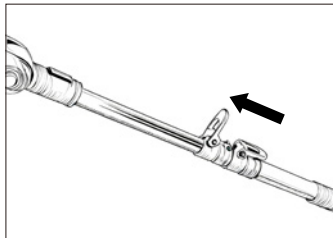
Rompa la hebilla de fijación de la varilla, alinéela con la interfaz y móntela en su lugar. Presione la hebilla para restablecerlo.



2) Desmontaje de ramas altas

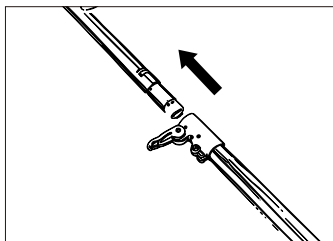
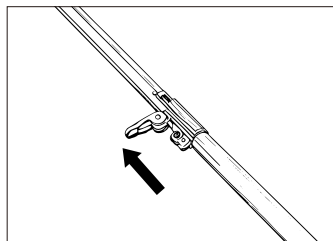
① Fondos de expansión

Rompa la hebilla de seguridad del poste, presiónelo hacia atrás, acórtelo y, finalmente, presione la hebilla de seguridad para restablecerlo.

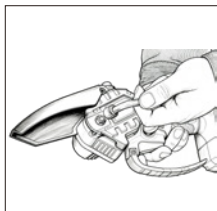


② Pago por desmontaje

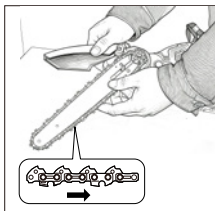
Rompa la hebilla de seguridad del poste y retírelo.



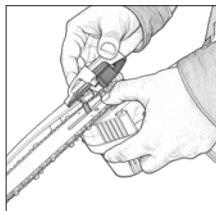
2.2- MONTAJE DE LA MOTOSIERRA



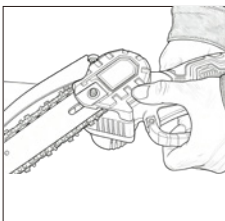
1) Utilice la llave incluida. Afloje la tuerca en sentido antihorario.



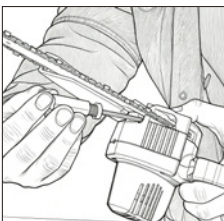
2) Primero fije la cadena a la guía y luego colóquela en la máquina.



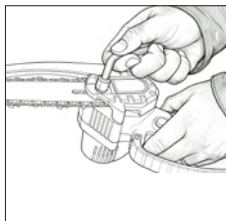
3) Posición del orificio de alineación



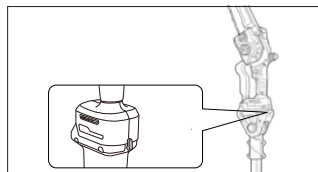
4) Cierre la tapa



5) Utilice el destornillador incluido para apretar los tornillos.



6) Apriete la tuerca en el sentido de las agujas del reloj.



7) Inserte la varilla de la rama alta, gire y fije el tope de forma segura.

2.3- Montaje de las tijeras de podar

1) Inserte la pértiga, gire y fije firmemente el tope.

2) Primero, encienda el interruptor y presiónelo dos veces seguidas para encender la máquina.

Después de ensamblar la pértiga y la máquina, conecte la batería para usarla o conéctela directamente para usarla sin conectar la pértiga.

Desmontaje:

Primero, retire la batería y gire la placa de bloqueo fija para retirar la máquina y acortar la pértiga (modelos telescópico directo y desmontable).

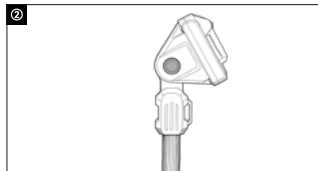
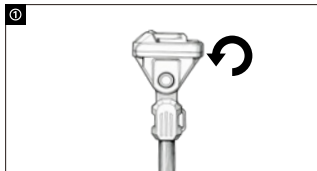
3. Desmontar

Primero, retire la batería, luego gire la placa de bloqueo fija para quitar la máquina y acortar el poste alto (estilos telescópicos directos y desmontables).

4. Ajuste del ángulo de la cabeza

4-1 Mientras presiona el botón de ajuste del ángulo de la punta, ajuste la punta al ángulo deseado.

4-2 Suelte el botón de ajuste del ángulo del cabezal y asegúrese de que vuelva a su posición original.



Atención: Si el botón de ajuste del ángulo del cabezal de la sierra no vuelve a su posición original, mueva el cabezal ligeramente hasta que encaje en su lugar. Asegúrese de que el cabezal de la sierra esté firmemente fijado antes de usarlo.

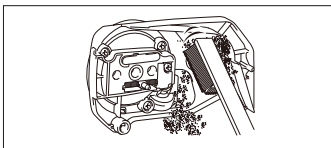
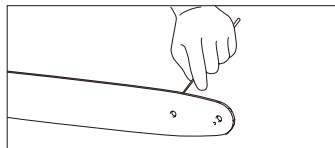
5. Limpieza y almacenamiento de herramientas

5-1 Limpie la placa guía de la motosierra

Los residuos y el serrín se acumulan en las ranuras de la placa guía. Estos residuos pueden obstruir la ranura.

5-2 Limpie la rueda dentada

Los fragmentos y el serrín se acumulan dentro de la rueda dentada. Retire la placa de cubierta de la herramienta y elimine los residuos y el serrín.



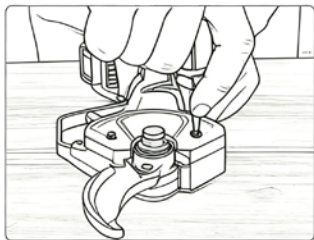
6. Almacenamiento de herramientas

6-1. Retire la batería después de usarla.

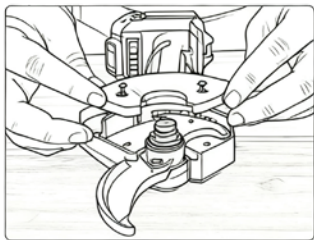
6-2. Limpie las herramientas antes de guardarlas.

6-3. Guárdelas en un lugar seco. No exponga la máquina a la lluvia.

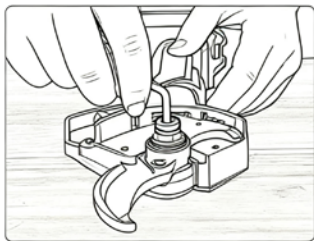
6-4. Manténgalas fuera del alcance de los niños.



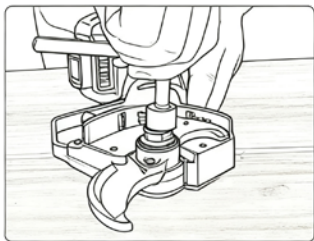
1. Afloje los tornillos con un destornillador.



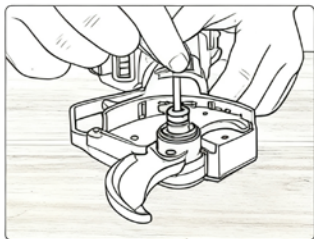
2. Retire la cubierta



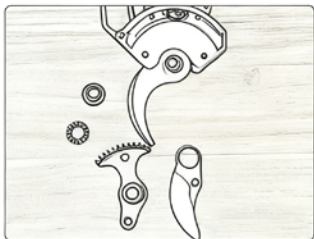
3. Desatornille los tornillos con una llave hexagonal.



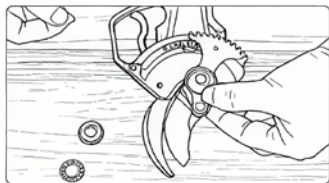
4. Desatornille los tornillos con una llave.



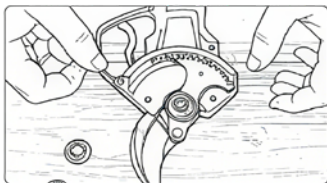
5. Retire los tornillos y las cuchillas uno por uno.



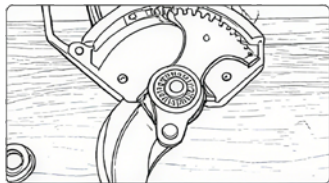
6. Piezas completamente eliminadas



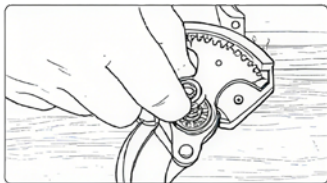
1. Conecte la cuchilla y el engranaje.



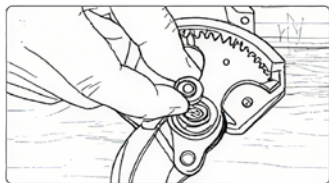
2. Retire la cubierta



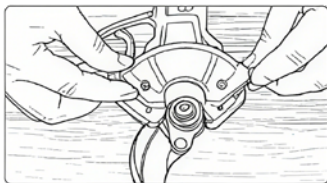
3. Coloque la junta



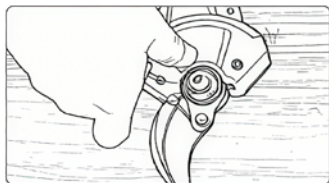
4. Atornille la tuerca



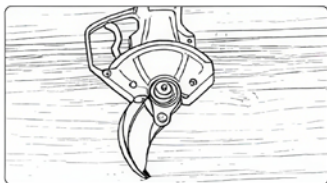
5. Atornille el tornillo



6. Cubra la tapa



7. Apriete el tornillo



8. La instalación está completa

INSTALACIÓN DE LA BATERÍA

INICIO DE LA OPERACIÓN

- Abra el paquete e inserte la batería en la ranura de inserción de la tijera eléctrica.

Encienda el interruptor; la pantalla se iluminará en verde y sonará una señal acústica.

Al usar la tijera eléctrica por primera vez, presione el gatillo dos veces seguidas para activarla; se oirán dos pitidos.

Corte normal: presione el gatillo y la cuchilla se cerrará. Suelte el gatillo y la cuchilla se abrirá.

Cuchilla cerrada: mantenga presionado el gatillo y sonará una señal acústica larga, indicando que la cuchilla está cerrada.

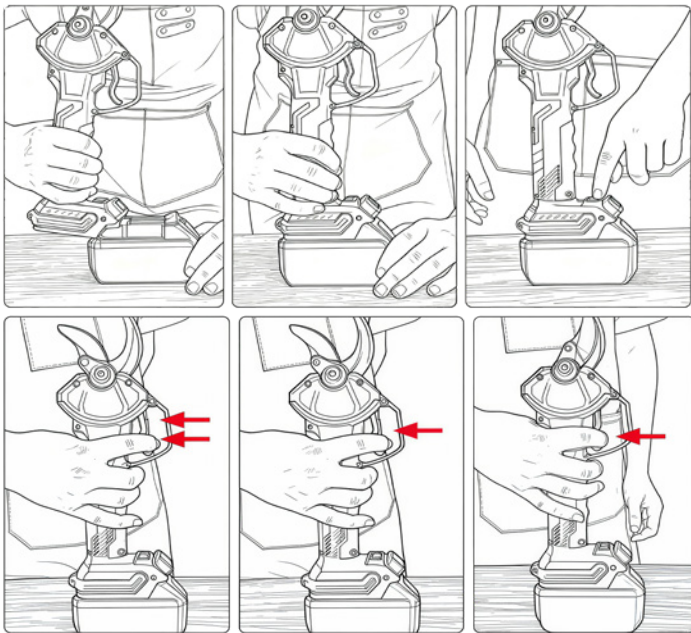
Antes de usar la tijera eléctrica, presione el gatillo de forma intermitente varias veces sin carga para comprobar si funciona correctamente. Una vez que funcione correctamente, comience a trabajar.

FIN DE LA OPERACIÓN

. Mantenga presionado el gatillo durante más de 5 segundos y suéltelo. La cuchilla se cerrará y no volverá a abrirse.

- Mantenga presionado el botón de encendido hasta que la luz verde pase al nivel 1. Suelte el botón de encendido; la luz se apagará por completo y podrá apagar la máquina.

- Extraiga la batería, organice, limpie y empaque.



7. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS COMUNES

Estado de falla	Razón	Medidas de tratamiento
The machine cannot start	La batería no está instalada correctamente	Instale la batería y sujétela firmemente.
	La batería no está instalada	Carga oportuna
	Fallo de la batería	Reemplace la batería nueva
	Fallo del motor	Encuentra un experto en mantenimiento para reemplazar las piezas del motor.
	Desoldadura de la placa de control	Busque un técnico de mantenimiento para desmontar la máquina, revisarla y repararla.
Fallo del motor	Sobrecarga a largo plazo	Trabajar dentro de la tolerancia de la máquina.
	Utilizado en ambientes húmedos	La máquina no puede mojarse bajo la lluvia, por favor manténgala en un lugar seco.
La cadena no se mueve	La cadena está demasiado tensa o demasiado floja	Ajuste la tensión de la cadena
Corte débil	La cadena se vuelve desafilada	Pulir la cadena o reemplazar la cadena
	La instalación de la cadena está invertida.	Instalar y ensamblar en la dirección correcta

Nota: Los diferentes estilos de accesorios de motosierra son diferentes, consulte el enlace correspondiente para obtener más detalles o consulte con el servicio al cliente. Si encuentra algún problema con la máquina o la batería, comuníquese con nosotros a través de "Contactar al vendedor" en el pedido.